الآجُرُّ ويَيَّةً فِي القَّحْوِ



Terjemah Äjurrumiyyah Beserta Footnotenya

As-Shonhaji an asy

Tallig: Nor Kandir



Pustaka SYABAB

HAK CIPTA

Judul Asli:

الآجُرُّ ومِيَّةُ فِي النَّحْو

Al-Ājurrūmiyyah fin Nahwi

Terjemah Matan Ājurrūmiyyah

Penulis:

لِلصَّنْهَاجِيَّ (المتوفي: 723 هـ)

Ash-Shonhājī

Penerbit:

Pustaka Syabab Surabaya

Penerjemah dan Pentaliq:

Nor Kandir, ST

Korektor Bahasa:

Dr. Nailul Hasan

Cetakan:

Ke-1 1443 H/2021

Lisensi:

Gratis PDF - www.terjemahmatan.com

PENGANTAR PENERJEMAH

Segala puji milik Allōh semata yang memberi taufik penerjemah untuk menyelesaikan penerjemahan ini. Sholawat dan salam untuk Rosul tercinta beserta para Sahabatnya dan orang-orang yang mengikuti mereka hingga hari Kiamat.

Kitab *Al-Ājurrūmiyyah* adalah kitab Nahwu yang dipelajari di sebagian besar pondok pesantren, dan sebagian lagi menghafalnya. Kitab ini digunakan di seluruh dunia sebagai dasar untuk pemula, termasuk negeri Arob dan Nusantara ini.

Adapun kelebihan terjemah ini adalah sebagai berikut:

1. Menyertakan lafazh Arobnya dalam

- kurung disertai artinya.
- 2. Menggunakan ejaan o bukan a, sehingga memudahkan orang awam melafazhkan transliterasi dengan benar.
- 3. Memberi *footnote* (*ta'liq*) untuk menjelaskan bagian yang sukar dan kadang berupa contoh.
- 4. Menyertakan beberapa lampiran penting.
- Menyertakan matan asli di bagian akhir buku.
- 6. Pemberian warna dan tanda untuk membuat mata senang dan tertarik.
- 7. Semoga Allōh menerima amal ini dari saya dan kita semua.

Surabaya, Dzulhijjah 1442 H/Agustus 2020

Nor Kandir

DAFTAR ISI

HAK CIPTA	2
PENGANTAR PENERJEMAH	
DAFTAR ISI	5
[PEMBAGIAN KATA]	7
BAB I'RŌB (PERUBAHAN AKHIR KATA)	11
[Marfū']	12
[Manshūb]	15
[Majrūr]	16
[Majzūm]	17
Fasal Isim-Isim Mu'rob	18
BAB FI'IL (KATA KERJA)	21
BAB ISIM-ISIM MARFŪ'	29
Bab Fāʾil	30
Bab Naibul Fā'il	33
Bab Mubtada dan Khobar	35
Bab Āmil-Āmil yang Masuk pada Mubtada	38

Bab Na'at	45
Bab Athof	47
Bab Taukīd	49
Bab Badal	50
BAB ISIM-ISIM MANSHŪB	52
Bab Maf ūl Bih (Objek)	53
Bab Masdar	
Bab Zhorof Zaman dan Tempat	
Bab Hāl (Keadaan)	
Bab Tamyīz	
Bab Mustatsnā (Pengecualian)	60
Bab Isim Lā	
Bab Munādā (Yang Dipanggil)	65
Bab Maf ūl Min Ajlih	66
Bab Mafʻūl Ma'ah	67
BAB ISIM-ISIM MAJRŪR	69
LAMPIRAN 1: KESIMPULAN	71
LAMPIRAN 2: PERUBAHAN DHOMĪR	
LAMPIRAN 3: PRAKTIK KALIMAT	
LAMPIRAN 4: MATAN ARAB	

[PEMBAGIAN KATA]

Kalimat Sempurna (گَلامٌ) adalah (لَفُظٌ) ucapan, (مُرَكَّبُ) yang tersusun dari dua kata atau lebih, (مُرِكَّبُ) yang bermakna sempurna, dan (بِالوَضْعِ) berbahasa Arob. 1

Kata (گَلِمَةٌ) dibagi tiga macam: (اَسْمُ) isim (katabenda/kata-sifat), (فِعَلُ fi'il (kata kerja), dan (حَرْفُ huruf (selain keduanya).²

-

¹ Contohnya adalah ucapan Anda: (إِنْ جَاءَ زَيْدٌ أُحُرِمْهُ) "jika Zaid datang, akan aku muliakan dia". Kalimat ini termasuk Kalām karena memenuhi 4 syarat di atas. Contoh yang bukan Kalām: jika kalimat di atas berupa tulisan/isyarat bukan ucapan, atau hanya (إِنْ قَامَ زَيْدٌ) satu kata, atau hanya berupa terjemahannya (bukan bahasa Arob).

² Definisi *isim* dengan kata-benda/kata-sifat hanyalah pendekatan, karena terkadang ada kata-benda/kata-sifat (dalam bahasa Indonesia) tetapi bukan *isim*, seperti "membaca adalah jendela dunia". Yang dijadikan acuan adalah tanda pada lafazh Arobnya, bukan terjemahan.

Tanda isim adalah:

- 1. Khofd (majrūr)¹
- 2. Tanwīn²
- 3. Diawali al
- 4. Diawali *huruf* Jār yaitu (مِنْ) "dari (asal)", (إِلَى) "ke/kepada/menuju", (عَنْ) "dari (lewat)", (عَلَى) "atas/di atas", (فِي) "di/di

Begitu juga dengan fi'il. Adapun huruf, yang dimaksud di sini adalah huruf yang memiliki arti, bukan sekedar huruf hijaiyah, contoh (ق) yang memiliki arti "seperti", berbeda dengan (ق) yang tidak memiliki arti. Huruf dalam maksud ini, jumlah karakternya (itemnya) tidak mesti satu, kadang lebih, seperti (ق) "sesungguhnya" dan yang terbanyak ada lima: lākinna (ألَفَيَّ).

- ¹ Mudahnya, *majrūr* adalah kata yang akhirannya berharokat *kasrohl kasrotain*, contohnya (دَارُ رَئِدٍ) "rumah Zaid", maka Zaid adalah *isim* karena *majrūr*.
- ² Tanwīn adalah harokat akhir suatu isim, dan ia ada tiga, yaitu dhommahldhommatain (ا عُـ عُـ), fathahlfathatain (عـ عـ), dan kasrohlkasrotain (عـ عـ). Contoh isim bertanwīn adalah (عُـدُنْ).
- ³ Contohnya (الطَّالِبُ مَاهِرً) "siswa itu cerdas", maka siswa itu adalah *isim* karena ber-*al* dan *māhirun* adalah *isim* karena ber-*tanwīn*.

dalam", (زُبُ) "betapa banyak/betapa sedikit", (بِ) bā "dengan/karena/di", (كَا kāf "seperti/bagaikan", (كِ) lām "untuk/bagi/milik"

 Diawali huruf Qosam (sumpah) yaitu (وَ), (بِ), (بِ) semua bermakna "demi".²

Tanda *fi'il* adalah (قَدْ) "sungguh/benar-benar", (سَ) "akan (jangka pendek)", (سَوْفَ) "akan (jangka panjang)", dan (تُ *tā' ta'nīts sākinah* (*tā sukun* yang menunjukkan perempuan).³

¹ Contohnya (المسجد) "di masjid", maka (المسجد) adalah isim karena dimasuki huruf jār fī, begitu pula karena kemasukan al. Perhatian: tanda isim sebenarnya lebih dari lima, tetapi penulis membatasi tanda-tanda yang paling penting, dan juga untuk memudahkan para pemula. Begitu pula tanda fi'il.

² Contohnya adalah (وَاللَّهِ - بِاللَّهِ - تَاللَّهِ) "demi Allōh", maka Lafzhūl Jalālah (Allōh) adalah *isim* karena kemasukan huruf qosam.

³ Contohnya adalah (قَدْ أَفْلَمَ), (وَهَدُ مَالُمُونَ), (سَيَعْلَمُونَ), (سَيِعْلُمُونَ), maka *aflaha, yā'lamūna, ta'lamūna*, dan *sami'a*

Sementara *huruf* adalah kata yang tidak dimasuki tanda *isim* maupun tanda *fi'il*.¹



adalah *fi'il* karena kemasukan *qod*, *sin*, *saufa*, dan *tā' tanits sakīnah*.

¹ Contohnya adalah semua huruf jār yang sembilan dan huruf qosam yang tiga di atas. Huruf ada banyak macamnya, selain dua di atas, misalnya huruf nida, huruf athof, huruf istifhām, huruf nawāshib, huruf jawāzim dan lain-lain. Akan datang penjelasanya pada waktunya.

BAB I'RŌB (PERUBAHAN AKHIR KATA)

I'rōb (إعْرَابُ) adalah perubahan akhir kata¹ yang disebabkan perbedaan *āmil* (عَامِل)² yang masuk

.

¹ Bahasa Arob memiliki dua disiplin ilmu: Nahwu dan Shorof. Nahwu fokus menganalisa bagian akhir kata, sementara Shorof fokus menganalisa bagian awal dan tengah kata. Misalnya (طالِبُ), bagian ط dibahas Shorof, sementara ل dibahas Nahwu.

² Āmil (perangkat) adalah sesuatu yang menjadikan kata marfū', manshūb, majrūr, atau majzūm, dan dia ada dua: lafzhi dan maknawi. Dikatakan lafzhi, jika āmil itu terlihat dan bisa diucapkan, contohnya (في القَارِي di mana fī adalah 'āmil yang menjadikan الدار majrūr. Dikatakan maknawi, jika 'āmil itu tidak terlihat dan tidak terbaca, contohnya (زَيْدٌ مُسْلِمٌ) di mana yang menjadikan Zaid marfū' adalah sebab ibtida (berada di awal kalimat), dari situlah ia disebut Mubtada. Sementara Zaid sendiri, menjadi 'āmil lafzhi untuk Muslim (karena Khobar muncul karena adanya Mubtada).

padanya, baik berupa lafazh maupun *muqoddaroh* (diperkirakan/dikhayalkan)¹.

I'rōb dibagi empat, yaitu (1) marfū', (2) manshūb, (3) majrūr, dan (4) majzūm.²

[Marfū']

Marfū' memiliki empat tanda, yaitu dhommah, wawu, alif, dan nun.

,

l Huruf Hijaiyah ada 28. Tiga di antaranya adalah huruf illat (sakit) yaitu alif, yā, wawu. Sisanya sebanyak 25 adalah huruf shohih (sehat). Jika sebuah kata akhirannya berhuruf shohih maka i'rōbnya dengan harokat (dhommah, fathah, kasroh, sukun), contohnya (زَيْدٌ - زَيْدًا - زَيْدًا - زَيْدًا . Jika akhirannya berhuruf illat maka i'rōbnya muqoddaroh (diperkirakan), contoh (مُوسَى).

² Empat ini berkaitan dengan kondisi akhir sebuah kata. Asal tanda untuk marfū' adalah dhommah, contohnya (- زَیْدٌ مَبُ زَیْدٌا . Asal tanda manshūb adalah fathah, contohnya (- زَیْدٌا . Asal tanda untuk majrūr adalah kasroh, seperti (ارَیْدُا) . Asal tanda untuk majzūm adalah sukun, seperti (رُیْدُا) . Akan tetapi dalam kondisi tertentu, tanda asal ini diganti perwakilan lain, yang akan dijabarkan pada bahasan berikutnya.

- (1) Dhommah (£ 2) menjadi tanda untuk marfū' di empat tempat: isim mufrod¹, jamak taksīr², jamak muannats sālim³, dan fi'il mudhōri yang tidak bersambung apapun⁴.
- (2) Wawu (3) menjadi tanda untuk marfū' di dua tempat: jamak mudzakkar sālim⁵ dan asmāul

l Isim mufrod adalah isim yang menunjukkan makna tunggal, contohnya adalah (ذَهَبَ طَالِبُّ) "Siswa pergi".

² Jamak taksīr adalah jamak yang tidak memiliki rumus (harus merujuk kepada kamus) contohnya adalah (خَهَبَ "para siswa pergi".

³ Yaitu jamak yang berakhiran (ات), contohnya adalah (خَافِبَاتُ (طَالِبَاتُ "para siswi pergi".

⁴ Yaitu fi'il yang bermakna sekarang (present tense), contohnya (أَذْهَبُ) "aku sedang pergi". Maksud tidak bersambung dengan apapun adalah tidak bersambung dengan nun taukid seperti (أَذْهَبُنَّ) "aku benar-benar akan pergi" maka ia mabni fathah, atau nun niswah seperti (نَدْهَبُنُ "mereka (pr) pergi" maka ia mabni sukun. Mabni akan diperinci pada bahasan berikutnya.

⁵ Yaitu jamak yang berakhiran (ون) atau (ين). Contohnya adalah (ذَهَبَ طَالِبُونَ) "para siswa pergi".

khomsah yaitu (أُبُو) "ayah", (أُخُو) "saudara", (حَمُو) "ipar", (فُو) "mulut", dan (دُو) "pemilik" أ

- (3) Alif (1) menjadi tanda untuk marfū'hanya pada isim dobel (tatsniyah).²
- (4) Nun (5) menjadi tanda untuk marfū' pada fi'il mudhōri jika bersambung dhomīr tatsniyah, dhomīr jamak, dan dhomīr muannats mukhōtobah.³

¹ Yaitu *isim-isim* khusus yang berjumlah lima di atas, contohnya (ذَهَبَ أَجُوكَ) "ayahmu pergi", (ذَهَبَ أَجُوكَ) "saudaramu pergi", (احْمَرَ فُوك) "iparmu pergi", (أَهْبَ خُوك) "mulutmu memerah", (أَهْبَ ذُو مَالٍ) "pemilik harta pergi".

² Yaitu *isim* yang berakhiran (ان) atau (ين), contohnya (ذَهَبَ) "dua siswa pergi".

³ Dhomīr tatsniyah adalah (نا+ن) "mereka berdua (lk)" dan (نا+ن) "kalian berdua (lk) atau mereka berdua (pr)". Dhomīr jamak adalah (نا+ون) "mereka (lk)" dan (نا+ون) "kalian (lk)". Dhomīr muannats mukhōthobah adalah (نا+نا) "kamu (pr)". Lima fi'il ini biasa disebut afālul khomsah dan dicontohkan dengan (نَنْصُرُانِ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرِونَ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرِونَ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرَانِ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرَانِ - نَنْصُرُونَ - نَنْصُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَانِسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَنْسُرَانِ - نَانِسُرَانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرَانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانْسُرُانِ - نَانْسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانْسُرُانِ - نَانْسُرُانِ - نَانْسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَانِسُرُانِ - نَان

[Manshūb]

Manshūb memiliki lima tanda yaitu fathah, alif, kasroh, yā, dan membuang nun.

- (1) Fathah (£ 2) menjadi tanda untuk manshūb di tiga tempat: isim mufrod¹, jamak taksīr², fi'il mudhōri yang dimasuki 'āmil nawāshib dan akhirannya tidak bersambung apapun³.
- (2) Alif menjadi tanda untuk manshūb pada asmāul khomsah, contohnya (وَأَيْتُ أَبَاكَ وَأَخَاكَ) "aku melihat ayahmu dan saudaramu."
- (3) Kasroh (_ _) menjadi tanda untuk manshūb pada jamak muannats sālim.⁴

² Contohnya (رَأَيْتُ إِلطُلَّابَ) "aku melihat siswa-siswa".

¹ Contohnya (رَأَيْتُ الطِّالِبَ) "aku melihat siswa itu".

³ Contohnya (لَكُنْ أَذْهَبَ) "aku tidak akan pergi". Āmil nawāshib ada 10 dan akan diperinci pada bahasan berikutnya.

⁴ Contohnya (رَأَيْتُ الطَّالِبَاتِ) "aku melihat siswi-siswi".

- (4) $Y\bar{a}$ (ω) menjadi tanda untuk *manshūb* pada isim tatsniyah¹ dan jamak mudzakkar sālim².
- (5) Membuang *nun* menjadi tanda untuk *manshūb* pada *af ālul khomsah* yang *marfū* nya dengan menetapkan *nun*.³

[Majrūr]

Majrūr memiliki tiga tanda yaitu kasroh, yā, dan fathah.

(1) Kasroh menjadi tanda untuk majrūr pada tiga tempat yaitu isim mufrod munshorif, jamak taksīr munshorif, dan jamak muanats sālim².

.

¹ Contohnya (رَأَيْتُ الطَّالِبَينِ) "aku melihat dua siswa".

² Contohnya (رَأَيْتُ الطَّالِبِينَ) "aku melihat siswa-siswa".

³ Contohnya (لَنْ تَذْهَبُوا) "kalian tidak akan pergi", *manshūb* dengan *hadzfun nun* (membuang nun), aslinya تذهبون.

⁴ Munshorif adalah isim yang memiliki wazan (rumus) seperti kātib (penulis) yang ikut rumus fā'il dari fi'il kataba (menulis). Lawannya adalah ghoiru munshorif, seperti (مَكَةُ yang tidak memiliki akar kata. Contoh isim mufrod

- (2) *Yā* menjadi tanda untuk *majrūr* pada tiga tempat yaitu *asmāul khomsah*³, *isim tatsniyah*⁴, dan *jamak mudzakkar sālim*⁵.
- (3) Fathah menjadi tanda untuk majrūr pada isim ghoiru munshorif.⁶

[Majzūm]

Majzūm memiliki dua tanda yaitu sukun dan membuang.

(1) *Sukun* (2) menjadi tanda untuk *majzūm* pada *fi'il mudhōri* yang shohih akhirannya.

munshorif adalah (مَرَرْتُ بِطَالِبٍ) "aku melewati seorang siswa".

[&]quot;aku melewati para siswa". (مَرَرْتُ بِطُلَّابِ) "aku melewati para siswa".

² Contohnya (مَرَرْثٌ بِطَالِبَاتٍ) "akū melewati para siswi".

³ Contohnya (مَرَرْثُ بِأَبِيكَ) "aku melewati ayahmu".

⁴ Contohnya (مَرَرْتُ بِطَالِبَيْن "aku melewati dua siswa".

⁵ Contohnya (مَرَرْتُ بِطَالِبِينَ) aku melewati siswa-siswa.

⁶ Contohnya (سَافَرْتُ إِلَى مَكَّةُ) "aku safar ke Makkah". Makkah i'rōbnya majrūr dengan fathah karena isim ghoiru munshorif, karena kemasukan huruf jār ilā.

(2) Membuang menjadi tanda *majzūm* pada *fi'il* mudhōri yang berhuruf illat akhirannya dan af ālul khomsah yang marfū'nya dengan menetapkan nun.²

Fasal Isim-Isim Mu'rob

*Isim mu'rob*³ ada dua macam, ada yang *mu'rob* dengan harokat dan ada yang *mu'rob* dengan huruf.⁴

¹ Contohnya (لَمْ أَذْهَبْ) "aku belum pergi".

² Hadzf (membuang) ada dua keadaan: (1) membuang huruf illat seperti (لَمْ أَخْشَى "aku tidak takut" yang asalnya (اأَخْشَى أَنْ شَعْعُلُوا) "kalian tidak melakukan" yang asalnya (لَمْ تَقْعُلُوا) "kalian tidak melakukan" yang asalnya (لَتَقْعُلُونَ).

³ Fasal ini tidak hanya membahas *isim*, tetapi juga *fi'il*. Hal ini biasa disebut *taglīb*, yaitu memaksudkan dua atau lebih dengan menyebutkan perwakilan salah satu darinya. Semua istilah di fasal ini berikut contohnya, sudah dijelaskan di muka sehingga tidak perlu diulang kembali.

⁴ Mu'rob artinya kata yang kena i'rōb. Kata yang kena i'rōb ada dua, yaitu isim dan fi'il mudhōri. Lawan dari mu'rob adalah mahni.

Yang mu'rob dengan harokat ada empat macam yaitu isim mufrod, jamak taksīr, jamak muannats sālim, dan fi'il mudhōri yang akhirannya tidak menyambung apapun. Semua isim di atas marfū'nya dengan dhommah, manshūbnya dengan fathah, majrūrnya dengan kasroh, dan majzūmnya dengan sukun.

Dikecualikan tiga hal darinya: (1) jamak muannats sālim yang manshūb dengan kasroh, (2) isim ghoiru munshorif yang majrūr dengan fathah, (3) fi'il mudhōri yang akhirannya berhuruf illat majzūmnya dengan membuang huruf akhirnya.

Yang mu'rob dengan huruf ada empat macam, yaitu (1) isim tatsniyah yang marfū'nya dengan alif; manshūb dan majrūrnya dengan yā, (2) jamak mudzakkar sālim yang marfū'nya dengan wawu; manshūb dan majrūrnya dengan yā; (3) asmāul khomsah yang marfū'nya dengan wawu, manshūbnya dengan alif, dan majrūrnya dengan

yā, dan (4) afālul khomsah yang marfū'nya dengan nun, sementara manshūb dan majzūmnya dengan membuang nun.



BAB FI'IL (KATA KERJA)

Fi'il (kata kerja) ada tiga macam, yaitu (مَضَارِعُ) mādhi (past tense), (مُضَارِعُ) mudhōri (present tense), dan (مُضَارِعُ) amr (perintah). Contohnya adalah (صَرَبُ "telah memukul", (يَضْرِبُ) "sedang/akan memukul", (اصْرِبُ) "pukullah".

Mādhi selalu mabni¹ dengan fathah², amr¹ selalu majzūm², dan mudhōri adalah fi'il yang diawali

_

الهكان artinya tetap. Disebut tetap karena isim mabni tidak bisa berubah, seperti (هَدَا) "ini" yang tetap seperti itu meskipun ia di posisi marfū', manshūb, dan majrūr. Coba Anda bandingkan lawannya (yaitu mu'rob), seperti (ديد) maka ia terbaca (زيدُ) saat marfū', (اريدُ) saat manshūb, dan (يدِ) saat majrūr. Adakalanya mabni itu dengan dhommah, fathah, kasroh, atau sukun.

² Semua fi'il mādhi mabni dengan fathah, contoh (صَرَبُو): mabni dengan fathah, (مَرَبُو) mabni dengan fathah muqoddaroh, (مَرَبُونُ): mabni dengan fathah muqoddaroh, begitu seterusnya. Sebagian ulama berpendapat, mādhi memiliki tiga mabni: fathah, dhommah, dan sukun, alasannya karena cara ini lebih mudah tanpa takalluf

- (memberatkan diri) dengan memperkirakan (*muqoddaroh*). (مَرَبُو): *mabni* dengan *dhommah* karena bersambung *wawu jamā'ah*, (صَرَبُث): *mabni* dengan *sukun* karena bersambung *ta'* Fā'il. Pendapat ini dikuatkan Syaikh Ibnu Utsaimin.
- 1 Amr hanya diterapkan pada kata ganti mukhōthob (yang diajak bicara) yaitu kamu dan kalian, baik laki maupun perempuan. Jumlahnya ada enam, yaitu (اُفْعُلُ) "lakukanlah olehmu (lk)", (الْفُعُلُ) "lakukanlah oleh kalian berdua (lk)", (الْفُعُلُ) "lakukanlah oleh kalian (lk)", (الْفُعُلُ) "lakukanlah olehmu (pr)", (الْفُعُلُ) "lakukanlah oleh kalian (pr)", (الْفُعُلُ) "lakukanlah oleh kalian (pr)".
- Telah berlalu penjelasannya bahwa majzūm memiliki 4 tanda, yaitu sukun jika akhirannya huruf shohih, membuang huruf illat jika akhirannya huruf illat, membuang nun jika afālul khomsah, dan fathah jika bersambung nun taukīd. Ulama bahasa berselisih pendapat, amr termasuk mabni atau mu'rob? Penulis Al-Ajurrumiyah berpendapat mu'rob, untuk itu ia mengi robnya majzūm. Maka (انْصُرُهُ): majzūm dengan sukun, (انْصُرُهُ): majzūm dengan membuang nun, (انْصُرُهُ): majzūm dengan sukun. Adapun penyusun Alfiyah Ibnu Malik berpendapat: amr adalah mabni. Tanda mabni untuk amr ada 4, yaitu: sukun jika akhirannya huruf shohih, membuang nun jika termasuk

dengan salah satu *huruf* tambahan yang empat yang disingkat (أُنَيْتُ *alif-nun-yā-ta*l, dan ia selalu *marfū* kecuali jika dimasuki *ʿāmil nawāshib* maupun *ʿāmil jawāzim*.

'Āmil nawāshib (نَوَاصِب) ada 10, yaitu:

- 1. (أُنْ) "bahwa"<mark>2</mark>
- 2. (لَنْ) "tidak akan"
- 3. (إِذَنْ) "jadi"¹

afālul khomsah, fathah jika bersambung nun taukid. Maka (انُصُرُنُ): mabni dengan sukun karena shohih, (انْحُرُ) yang asalnya (ننجی - ینجو): mabni dengan membuang huruf illat, أَنْصُرُوا): mabni dengan membuang nun karena termasuk afālul khomsah, (انْضُرُنُ): mabni dengan fathah karena bersambung nun taukid.

1 Contonya (أَفْصُرُ) "aku menolong", (نَنْصُرُ) "kami menolong", (يَنْصُرُ) "dia menolong", (يَنْصُرُ) "kamu menolong", semuanya *marfū*'. Contoh *mudhōri manshūb* adalah (لَمْ أَنْصُرُ) dan *majzūm* adalah (لَنْ أَنْصُرُ).

² Contohnya (أُرِيدُ أَن أَتَكَلَّمَ) "aku ingin berbicara". (أَرِيدُ أَن أَتَكَلَّمَ): *manshūb* kemasukan *huruf an*.

- 4. (گَ) "agar"²
- 5. (اِلَ) *lam kay* "agar"³
- 6. (كي) lam juhūd⁴
- 7. (حَقَّى) "hingga"⁵
- 8. (فَ) jawab dengan fa⁶
- 9. (₅) jawab dengan *wawu* "sambil"⁷
- 1 Contohnya, ada seseorang yang berkata kepada Anda: "Aku akan mengunjungimu besok," lalu Anda menjawabnya (اإذَنْ أَكْرَمَكُ "jadi, aku akan menjamumu."
- 2 Contohnya (اَیُ نُسَبِحَكَ کَثِیرًا) "agar kami banyak bertasbih kepada-Mu".
- ³ Disebut lām kay karena semakna dengan kay, contohnya (لِـتَكُونَ مِنَ الْمُنْذِرِينَ) "agar kamu termasuk pemberi peringatan".
- ⁴ Lām juhūd tidak memiliki arti, cirinya jatuh pada kalimat nafi (kalimat negatif), contohnya (وَمَا كَانَ اللّهُ لِيَظْلِمَهُمْ) "Allōh tidak menzolimi mereka".
- 5 Contohnya (حَقِّى يَرْجِعَ إِلَيْنَا مُوسَى) "hingga Musa kembali kepada kami".
- 6 Yakni *fa sababiyyah*, boleh diartikan karena/maka, contohnya (أَسْلِمْ فَتَدْخُلَ الْجِنَّةَ) "masuklah Islam, karena menyebabkanmu akan masuk Surga atau maka kamu masuk Surga".
- 7 Yakni wawu ma'iyyah (kebersamaan/sambil), contohnya (الله كَالْ وَتَقُومُ "kamu jangan makan sambil berdiri".

10. (أو) jawab dengan *au* "hingga/kecuali"¹.

'Āmil jawāzim (جَوَازم) ada 18, yaitu:

- 1. (کَمْ) "belum"
- 2. (لَتَّا) "belum"
- 3. (أَلَمْ) "belumkah?"
- 4. (أَلَتَا) "belumkah?"³
- 5. (اِلَ) lam amr dan lam du'ā⁴

اً (أو) di sini memiliki dua makna: ilā (hingga) dan illā (kecuali). Contohnya (لأَعُلِمَنَّكَ أُو تَكُونَ عَالِمًا) "aku benarbenar akan mengajarimu hingga kamu menjadi alim" dan (اللَّهُ قُلُنَّ الكَّافِرَ أَوْ يُسُلِمُ "aku benar-benar akan membunuh orang kafir kecuali ia masuk Islam".

2 Contohnya (بَلْ لَمَّا يَذُوقُوا عَذَابِ) "bahkan mereka belum merasakan adzab". Perbedaannya dengan *lammā* dengan *lam* adalah *lam* untuk menafikan sesuatu yang tidak mesti terjadi nanti, contohnya "Zaid belum haji", sementara *lammā* untuk menafikan sesuatu yang pasti nanti terjadi.

3 (أَلَهُ) dan (أَلَهُ) sebenarnya sama dengan (الَهُ) dan (الَهُ), hanya saja dia digunakan untuk kalimat tanya. Arti keduanya sama.

4 Contoh *lām amr* (لِيُنْفِقْ ذُو سَعَةٍ مِنْ سَعَتِهِ) "orang kaya seharusnya memberi nafkah dari kekayaannya". Jika ditujukan kepada Allōh, maka ia menjadi doa, contohnya

- 6. (ਬ) lā nahyi dan lā du'ā
- 7. (إِنْ) "jika"<mark>2</mark>
- 8. (مَا) "apa"³
- 9. (مَنْ) "siapa"<mark>4</mark>
- 10. (مَهْمَا) "apapun"⁵

(رَبِّ لِـتَغْفِرَ لِي) "Ya Allōh ampunilah aku" maknanya: "Ya Allōh aku memohon Engkau mengampuniku".

- 1 Contoh lā nahyi (لَا تُشْطِطٌ) "kamu jangan menyimpang", dan jika ditujukan kepada Allōh maka bermakna doa/permohonan seperti (رَبَنَا لَا تُوَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأَنَا) "wahai Robb kami, janganlah Engkau menyiksa kami jika kami lupa atau salah" maknanya: "kami memohon kepadamu bahwa Engkau tidak menyiksa kami atas kelupaan kami dan kekeliruan kami". Enam yang pertama ini membuat majzūm satu fi'il, sementara sisa berikutnya menjadikan majzūm dua fi'il.
- ² Contohnya (إِنْ تُصِبْكَ حَسَنَةٌ تَسُؤْهُمْ) "jika kamu mendapatkan kemenangan, hal itu menyedihkan mereka (munafikin)".
- 3 Contohnya (وَمَا تَفْعَلُوا مِنْ خُيرٍ يَعْلَمْهُ اللَّهُ) "apa yang kalian kerjakan dari kebaikan, Allōh mengetahuinya".
- 4 Contohnya (مَنْ يَعْمَلْ سُوءًا يُجُزَ بِهِ) "siapa yang mengerjakan keburukan, akan dibalas". (يعملُ: *majzūm* dengan *sukun*, dan (عِملُ: *majzūm* dengan membuang huruf *illat*.
- 5 Contohnya (مَهْمَا تَعْمَلُوا يُحَاسِبْكُمُ اللَّهُ) "apapun yang kamu kerjakan, Alloh akan menghisab kalian".

- 11. (إِذْمَا) "jika"¹
- 12. (أُیُّا) "mana saja"²
- 13. (مَقَ) "kapan saja"³
- 14. (أَيْنَ) "di mana saja"⁴
- 15. (أَيَّانَ) "kapan saja"⁵
- 16. (أُنَّىٰ) "kapan saja"
- 17. (حَيْثُمَا) "di mana saja"
- 18. (کَیْفَمَا) "bagaimana pun"¹, dan (إِذَا) "apabila" yang khusus pada sya'ir².

______ ¹ Contohnya (إِذْمَا تَفْعَلْ شَرًّا تَنْدَمْ) "jika kamu berbuat

keburukan, kamu akan menyesal". ² Contohnya (أَقُ كِتَابٍ تَقْرَأُ أَقْرَأُ) "kitab mana saja yang kamu

baca, akan aku baca". ³ Contohnya (مَتَّى تُسَافِرْ أُسَافِرْ مَعَكَ) "kapan saja kamu safar, aku ikut safar bersamamu".

4 Contohnya (أَيْنَ تَسْكُنْ أَسْكُنْ مَعَكَ) "di mana saja kamu tinggal, aku ikut tinggal bersamamu".

رَّأَيَّانَ تَجُلِّسٌ أَجْلِسْ) Contohnya (أَيَّانَ تَجُلِّسٌ أَجْلِسْ) "kapan saja kamu duduk, aku duduk juga".

6 Contohnya (أَنَّى تَخْضُرْ أَحْضُرْ) "kapan saja kamu hadir, aku juga hadir".

Öntohnya (حَيْثُمَا تَجْلِسْ أَجْلِسْ) "di mana saja kamu duduk, aku duduk juga".



¹ Contohnya (کَیْفَمَا تَجْلِسْ أَجْلِسْ) "bagaimana saja caramu duduk, aku duduk seperti itu juga," yakni cara duduk.

² Yakni (اِذَا) yang menjadikan *majzūm* dua *fi`il* hanya berlaku pada sya'ir saja, contohnya (وَإِذَا تُصِبْكَ خَصَاصَةً فَتَحَمَّلُ "apabila kamu tertimpa kelaparan, maka sabarlah".

BAB ISIM-ISIM MARFŪ'

Isim-isim marfū'ada tujuh, yaitu:

- 1. (فَاعِلُ) "subjek"
- 2. (نَابِبُ الفَاعِلِي "wakil subjek"
- 3. (مُبْتَدَأً) "isim marfū' yang di awal kalimat"
- 4. (خَبَرُ) "kabar atau informasi untuk Mubtada"
- 5. (اسْمُ كَانَ) "Isim Kāna dan saudaranya"
- 6. (خَبَرُّ إِنَّ) "Khobar Inna dan saudaranya"
- 7. Pengikut *isim marfū* 'yaitu: (نَعْتُ) "sifat", (عَطْفُ) "kata sambung", (عَطْفُ) "penegasan", dan (بَدَلُ) "pengganti/alias".

1. Fā'il

Fā'il (فَاعِلُ) adalah *isim marfū'* yang *fi'il*nya disebutkan sebelumnya. Ia ada dua macam yaitu zhohir dan *dhomīr*.¹

Contoh zhohir adalah sebagai berikut:

- 1. (قَامَ زَيْدٌ) Zaid telah berdiri
- 2. (يَقُومُ زَيْدً) Zaid sedang berdiri
- 3. (قَامَ الزَّيْدَان) Dua Zaid telah berdiri
- 4. (يَقُومُ الزَّيْدَانِ) Dua Zaid sedang berdiri
- 5. (قَامَ الزَّيْدُونَ) Zaid-Zaid telah berdiri
- 6. (يَقُومُ الزَّيْدُونَ) Zaid-Zaid sedang berdiri
- 7. (قَاْمَ الرِّجَالُ) Lelaki-lelaki telah berdiri
- 8. (يَقُومُ الرِّجَالُ) Lelaki-lelaki sedang berdiri

_

¹ Maksud dari zhohir di sini adalah Fā'il yang bukan *dhomīr* (kata ganti), seperti "Zaid datang", "Sapi berjalan, "Kemenangan telah datang". Menurut kebanyakan ahli bahasa, *dhomīr* berjumlah 14 kata ganti. Adapun penyusun hanya menyebutkan 12 kata ganti, perbedaannya pada (مُنَا) dan (الَّنُتُا) yang masing-masing diulang dua kali sehingga menjadi 14 kata ganti. Lebih jelasnya bisa merujuk ke Lampiran 2.

- 9. (قَامَتْ هِنْدُ) Hindun telah berdiri
- 10. (تَقُومُ هِنْدُ) Hindun sedang berdiri
- 11. (قَامَت الهِنْدَان) Dua Hindun telah berdiri
- 12. (تَقُومُ الهِنْدَان) Dua Hindun sedang berdiri
- الهنداث) Hindun-Hindun berdiri
- 14. (تَقُومُ الهِنْدَاتُ) Hindun-Hindun sedang berdiri
- 15. (قَامَت الْهُنُودُ) Hindun-Hindun sedang berdiri
- 16. (تَقُومُ الهُنُودُ) Hindun-Hindun sedang berdiri
- ازد (قَامَ أَخُوكَ) Saudaramu telah berdiri
- 18. (يَقُومُ أَخُوكَ) Saudaramu sedang berdiri
- 19. (قَامَ غُلَامِي) Anakku telah berdiri
- 20. (يَقُومُ غُلَامِي) Anakku sedang berdiri, dan yang semisalnya.1

Penulis menyebutkan banyak contoh untuk Fā'il jenis ini,

mufrod, mutsannā, jamak taksīr, jamak dari *isim* mudzakkar sālim, jamak mu'annats sālim, asmāul khomsah, dan jika bersambung dengan yā mutakallim. Juga menyebutkan perubahan fi'il pada mādhi dan mudhōri

Dhomīr ada 12, contohnya:

- 1. (ضَرَبْتُ) Aku memukul
- 2. (ضَرَبْنَا) Kami memukul
- 3. (ضَرَبْتَ) Kamu (lk) memukul
- 4. (ضَرَبْتِ) Kamu (pr) memukul
- 5. (ضَرَبْتُمَا) Kalian berdua (lk/pr) memukul
- 6. (ضَرَبْتُمْ) Kalian (lk) memukul
- 7. (ضَرَبْتُنَّ) Kalian (pr) memukul
- 8. (ضَرَبَ) Dia (lk) memukul
- 9. (ضَرَبَتْ) Dia (pr) memukul
- 10. (ضَرَبًا) Mereka berdua (lk/pr) memukul

yang mengikuti jenis Fāʾil (lk/pr). Contoh mengiʾrōb (زيدان): marfūʾ dengan dhommah, menjadi Fāʾil; (زيدان): Fāʾil marfūʾ dengan alif karena isim tatsniyyah; (زيدونَ): Fāʾil marfūʾ dengan wawu karena jamak mudzakkar sālim; (الرجالُ): Fāʾil marfūʾ dengan dhommah karena jamak taksīr; (الرجالُ): Fāʾil marfūʾ dengan wawau karena termasuk asmāul khomsah, sekaligus Mudhōf; (ك): di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih; (خلامی): Ghulām marfūʾ dengan dhommah muqoddaroh (yang dikira-kira) karena bersambung dengan yā mutakallim, menjadi Fāʾil sekaligus Mudhōf; yā mutakallim: di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih.

- 11. (ضَرَبُوا) Mereka (lk) memukul
- 12. (ضَرَبْنَ) Mereka (pr) memukul¹

2. Naibul Fā'il

Naibul Fā'il (نَابِبُ الفَاعِلِ) yaitu isim marfū' yang tidak disebutkan Fā'ilnya. Jika fi'ilnya berupa mādhi, maka fi'il tersebut didhommah huruf pertamanya dan dikasroh huruf sebelum terakhirnya. Jika fi'ilnya berupa mudhōri, maka fi'il tersebut didhommah huruf pertamanya dan difathah huruf sebelum terakhirnya.

Naibul Fā'il ada dua macam, yaitu zhohir dan *dhomīr*. Contoh zhohir adalah:

- 1. (ضُرِبَ زَیْدُ) Zaid telah dipukul
- 2. (يُضْرَبُ زَيْدُ) Zaid sedang dipukul
- 3. (أَكْرِمَ عَمْرُو) Amr telah dimulaikan
- 4. (يُكْرَمُ عَمْرُو) Amr sedang dimuliakan

C.

¹ Semua *dhomīr* ini di tempat *marfū'* menjadi Fā'il. Contoh men*gi'rōb* (ضربتُهُ): *tu* Fā'il di tempat *marfū'*; (ضربتُهُ): *tum* Fā'il di tempat *marfū'*, dan seterusnya.

Sementara untuk *dhomīr*, ada 12 macam, yaitu:

- 1. (ضُربْتُ) Aku dipukul
- 2. (ضُربْنَا) Kami dipukul
- 3. (ضُرِبُت) Kamu (lk) dipukul
- 4. (ضُرُبْتِ) Kamu (pr) dipukul
- 5. (ضُرِبُتُمَا) Kalian berdua (lk/pr) dipukul
- 6. (ضُرَبْتُمْ) Kalian (lk) dipukul
- 7. (ضُرَبْتُنَّ) Kalian (pr) dipukul
- 8. (ضُربَ) Dia (lk) dipukul
- 9. (ضُرِبَتْ) Dia (pr) dipukul
- 10. (ضُربًا) Mereka berdua (lk/pr) dipukul
- اً. (ضُربُوا) Mereka (lk) dipukul
- 12. (ضُرَبْنَ) Mereka (pr) dipukul²

¹ Contoh meng*i 'rōb*nya: (عبرُو) Na'ibul Fā'il *marfū*' dengan *dhommah*. عبرو disisipi و agar tidak dibaca umar, mengingat zaman dulu tulisan Arob tanpa harokat.

² Contoh meng*i rob*nya: (ن) Fa'il di tempat *marfū'*. Jika ingin lengkap, (ن) *dhomīr muttashil mabni* dengan *fathah*, di tempat *marfū'* menjadi Fā'il. Begitu seterusnya.

3. Mubtada dan Khobar

Mubtada (مُبْتَدَأً) adalah *isim marfū* 'yang terbebas dari '*āmil lafzhi*', dan Khobar adalah *isim marfū* ' yang disandarkan kepada Mubtada. Contohnya adalah:

- 1. (زَيْدٌ قَابِمٌ) Zaid berdiri atau Zaid orang yang berdiri²
- 2. (الزَّيْدَان قَابِمَان) Dua Zaid berdiri
- 3. (الزَّيْدُونَ قَابِمُونَ) Zaid-Zaid berdiri

_

¹ Yakni sebab kemarfū'annya tidak bisa dilihat dan dibaca, tetapi karena sifat yaitu *ibtida* (di awal kalimat). Setiap *isim ma'rifat* yang berada di awal kalimat maka ia wajib dimarfū' menjadi Mubtada. Maksud Khobar disandarkan kepadanya adalah adanya Khobar karena adanya Mubtada, sebagaimana adanya Fā'il dan Maf'ūl Bih karena adanya fi'il. Ketiadaan ini menjadikan ketiadaan itu.

^{2 (}قَاصَمُ) adalah *isim* dengan tanda *tanwīn*, meski kita mengartikannya "berdiri" yang seolah adalah *fi'il*. Itulah kenapa definisi *isim* dengan kata-benda/kata-sifat hanyalah pendekatan, begipula definisi *fi'il*. Yang dijadikan acuan bukan terjemahan tetapi tanda yang muncul pada lafazh tersebut.

Mubtada ada dua macam, yaitu zhohir dan *dhomīr*. Contoh zhohir seperti di atas.

Sementara Mubtada yang berupa *dhomīr* ada 12, yaitu:

- 1. (أَنَا) Saya
- 2. (نَحْنُ) Kami
- 3. (أنْتَ) Kamu (lk)
- 4. (أنْتِ) Kamu (pr)
- 5. (أُنْتُمَا) Kalian berdua (lk/pr)
- 6. (أَنْتُمْ) Kalian (lk)
- 7. (أُنْتُنَّ) Kalian (pr)
- 8. (هُوَ) Dia (lk)
- 9. (🍇) Dia (pr)
- 10. (هُمَا) Mereka berdua (lk/pr)
- 11. (هُمْ) Mereka (lk)
- 12. (هُنَّ) Mereka (pr)

Contoh penggunaannya adalah (أَنَا قَابِمُ "saya berdiri" dan (ثَخَنُ قَابِمُونَ) "kami berdiri" dan yang semisalnya.1

Khobar ada dua macam juga, yaitu tunggal dan bukan tunggal. Khobar tunggal contohnya seperti (زَيْدُ قَابِمُ) "Zaid berdiri".

Sementara khobar yang bukan tunggal ada empat macam, yaitu (1) Jār *majrūr*, (2) *zhorof*, (3) *fi'il* bersama Fā'ilnya (*jumlah fi'liyah*), dan (4) Mubtada bersama Khobarnya (*jumlah ismiyah*). Contohnya:

- 1. (زَيْدٌ فِي الدَّارِ) Zaid di rumah²
- 2. (زَیْدٌ عِنْدَكَ) Zaid di sisimu³

^{1 (}أنا): di tempat marfū' menjadi Mubtada; (قائمة): marfū' menjadi Khobarnya. (غن): di tempat marfū' menjadi Mubtada; (غنائمون): marfū' dengan wawu menjadi Khobarnya.

² (زيدٌ): Mubtada *marfū* 'dengan *dhommah*; (زيدٌ): *di tempat marfū* 'menjadi Khobarnya; (الدارِ): *majrūr* kemasukan huruf jār fī.

^{3 (}زيدٌ): Mubtada *marfū* 'dengan *dhommah*; (عندك): *di tempat majrūr* sebagai Khobarnya; (عِنْدُ): *manshūb* karena *zhorof*,

- 3. (زَيْدٌ قَامَ أُبُوهُ) Ayah Zaid berdiri¹
- 4. (زَيْدُ جَارِيَتُهُ ذَٰاهِبَةٌ) Anak perempuan Zaid pergi²

4. Āmil-Āmil yang Masuk pada Mubtada dan Khobar

Ada tiga macam, yaitu (گانُ) "dahulu" dan saudarasaudaranya, (إِنَّ) "sungguh" dan saudarasaudaranya, (ظَنَّ) "menyangka" dan saudarasaudaranya.³

sekaligus menjadi Mudhōf; (ڬ): *di tempat majrūr* menjadi Mudhōf Ilaih.

- 1 (زيدٌ): Mubtada *marfū'* dengan *dhommah*; (وقام أبوه): *di tempat marfū*' sebagai Khobarnya; (أبو): Fā'il *marfū*' dengan *wawu* karena termasuk *asmāul khomsah*, sekaligus sebagai Mudhōf; (ــــــــ): *di tempat majrūr* menjadi Mudhōf Ilaih.
- 2 (يد): Mubtada marfū' dengan dhommah; (يد): di tempat marfū' menjadi Khobarnya; (جارية): Mubtada marfū' dengan dhommah sekaligus sebagai Mudhōf; (هـ): di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih; (ذاهبة): marfū' dengan dhommah menjadi Khobarnya.
- ³ Berikut perbandingan contoh tiga 'āmil di atas:

Adapun Kāna dan saudara-saudaranya, ia me*marfū* kan Isimnya dan me*manshūb*kan Khobarnya. Saudara-saudaranya adalah (أمْسَى) "memasuki sore"¹, (أَصْبَحَ) "memasuki pagi"², (أَضْحَى) "memasuki dhuha"³, (ظَلَّ) "memasuki siang

1. (كَانَ اللَّهُ غَفُوراً) "Allöh Maha Pengampun" maksudnya semenjak dahulu Allōh Maha Pengampun. (الله): Isim Kāna marfū' dengan dhommah; (غفورًا): Khobar Kāna manshūb dengan fathah.

2. (إِنَّ اللَّهَ غَفُورًا): "sungguh Allöh Maha Pengampun". (الله): Isim Inna manshūb dengan fathah; (غفورٌ): Khobar Inna marfū'dengan dhommah.

orang munafik menyangka" (ظَنَّ مُنَافِقٌ اللَّهَ غَفُورًا) 3. Allöh Maha Pengampun" maksudnya mereka ragu, berbeda dengan kaum Mukminin. (منافقُ): Fā'il marfū' dengan dhommah; (الله): Maf ūl Bih I manshūb dengan fathah; (غفورًا): Maf ūl Bih II manshūb dengan fathah.

1 Contohnya (أَمْسَى الطُّلاَّبُ هُجُتْهدِينَ Memasuki sore para (أَمْسَى

siswa bersemangat".

aku memasuki pagi di" (أَصْبَحْتُ عَلَى فِطْرَةِ الإِسْلاَمِ) ² atas fithroh Islam".

memasuki dhuha" (أَضْحَى الأَوَّابُونَ يُصَلُّونَ رَكْعَتَين) Contohnya ³ orang-orang yang bertaubat sholat dua rakaat".

(bakda Zhuhur)"¹, (بَاتَ) "memasuki malam"², مَا انْفَكَ - أَا انْفَكَ) "bukan"⁴, (مَا وَسَارَ) "bukan"⁴, (مَا انْفَكَ - مَا انْفَكَ) semuanya bermakna (مَا فَتِئَ - مَا بَرِحَ - مَا دَامَ senantiasa/selalu"⁵, beserta turunannya seperti (اًصْبَحَ - يُصْبِحُ - أَصْبِحْ) dan (كَانَ - يَكُونُ - كُنْ)

Contohnya adalah:

1. (لَيْسَ عَمْرُو شَاخِصًا) Amr tidak pergi

.

¹ Contohnya (ظَلَلْتُ نَابِمًا) "memasuki siang aku tidur".

² Contohnya (بِتُّ فِي بَيتِ خَالَقِيَ) "aku bermalam di rumah bibiku".

³ Contohnya (صَارَ الكَافِرُ غَنِيًّا فِي قَرْيَتِهِ) "orang kafir itu menjadi orang kaya di daerahnya".

⁴ Contohnya (لَيْسَ الْغِنَى عَنْ كَثْرُةِ الْعَرَضِ) "kaya sejati bukan banyak harta".

مًا (كَانَ زَيدٌ طَالِبًا) "Zaid selalu menjadi murid"; (مَا زَالُ زَيدٌ طَالِبًا) "Ahli Kitab selalu dalam keraguan"; (انْفَكَّ أَهْلُ الكِتَابِ فِي رَيْبِ "Ahmad senantiasa menjadi imam kaum Muslimin"; (مَا بَرِحْتُ مُتَعَلِمًا) "aku selalu belajar"; (مَا بَرِحْتُ مُتَعَلِمًا) "bumi selalu diam".

[&]quot;jadilah Salafi sejati" (كُنْ سَلَفِيًّا عَلَى الجَّادَةِ) (أَعُنْ سَلَفِيًّا عَلَى الجَّادَةِ) 6 Contohnya

⁷ (عمرُّو): Isim Laisa *marfū'* dengan *dhommah*; (شاخصًا): Khobar Laisa *marfū'* dengan *dhommah*.

2. (كَانَ زَيْدٌ قَابِمًا) Zaid dahulu berdiri

Adapun Inna dan saudara-saudaranya, me $mansh\bar{u}b$ kan Isimnya dan me $marf\bar{u}$ kan Khobarnya, yaitu (اِنَّ "sesungguhnya", (أَنَّ "seakan-akan/sepertinya/bagaikan"⁴, (اَنْتُ) "seandainya"⁵, dan contohnya adalah (اِنَّ رَنِدًا قَابِمُ "sungguh Zaid berdiri" dan (اِنَّ رَنِدًا قَابِمُ

ازيدٌ): Isim Kāna *marfū'* dengan *dhommah*; (قائمًا): Khobar Kāna *manshūb* dengan *fathah*.

² Contohnya (عَلِمْتُ أَنَّ اللَّهَ إِلَّهُ حَقًّ) "aku meyakini bahwa Allōh adalah yang berhak disembah".

³ Contohnya (أُنْتَ الفَقِيرُ لَكِنَّكَ ذُو عِلْمٍ) "kamu memang miskin tetapi kamu orang berilmu".

 $^{^4}$ Contohnya (كَأْنِّي أَنْظُرُ إِلَى زَيدٍ) sepertinya aku melihat Zaid".

⁵ Contohnya (لَيْتَ شَبَابِي يَعُودُ) "andai saja masa mudaku kembali".

Contohnya (لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) "mudah-mudahan kalian bertaqwa".

^{7 (}زَيْدًا): Isim Inna *manshūb* dengan *fathah*; (قائمًا): Khobar Inna *marfū* dengan *dhommah*.

شَاخِصُّ "seandainya Amr pergi" dan yang semisalnya.

Inna dan Anna digunakan untuk penguatan (makna sungguh), Lākin untuk mempertentangkan (makna tetapi), Ka`anna untuk menyerupakan (makna bagaikan), Laita untuk pengandaian (makna seandainya), La'alla untuk mengharap kebaikan atau mengkhawatirkan keburukan (makna mudahmudahan).

Adapun (ظَنَنْتُ) "aku menyangka" dan saudarasaudaranya, me*manshūb*kan Mubtada dan Khobar hingga keduanya menjadi Maf ūl Bih untuknya. Lengkapnya adalah (ظَنَنْتُ)², (خَـنْتُ)¹, (خِلْتُ)²,

-

¹ (عمرًا): Isim Laita *manshūb* dengan *fathah*; (شاخصٌ): Khobar Laita *marfū* 'dengan *dhommah*.

² Contohnya (وَلَنَنْتُ زَيْدًا مِنَ الْمُدَرَّسِينَ) "aku mengira Zaid termasuk guru-guru". (تُ): di tempat marfū' sebagai Fā'il; (ايدَ): Maf ūl Bih I manshūb dengan fathah; (المدرسين): Maf ūl Bih II di tempat manshūb; (المدرسين): majrūr dengan yā karena termasuk jamak mudzakkar sālim.

(زَعَمْتُ)³ empat ini bermakna "menyangka/mengira/menganggap", (رَأَيْتُ)⁴, (عَلِمْتُ)⁵, (رَأَعْدِثُ)⁶ dua ini bermakna "aku

l Contohnya (حَسِبْتُ مَالَهُ كَثِيرًا) "aku mengira hartanya banyak". (ت): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (مالَ): Maf ūl Bih I manshūb dengan fathah, sekaligus sebagai Mudhōf; (ع): di tempat majrūr sebagai Mudhōf Ilaih; (كثيرًا): Maf ūl Bih II manshūb dengan fathah.

² Contohnya (خِلْثُ زَيْدًا نَاجِحًا): "aku mengira Zaid lulus".

³ Contohnya (زَعَمَ المُشْرِكُونَ صَاحِبَ المَالِ أَفْضَلَ التَّاسِ) "orangorang musyrik mengira orang kaya adalah manusia paling utama".

⁴ Contohnya (رَأَى الْمُسْلِمُونَ الآخِرَةَ حَقًّا) "kaum Muslimin meyakini Akhirat benar adanya".

⁵ Contohnya (عَلِمْتُ الْصُّمْتَ خُلُقًا كَرِيمًا) "aku meyakini diam adalah akhlak mulia".

⁶ Contohnya (وَجَدْتُ الصَّبْرَ فِي الصَّوَّامِ) "aku mendapati kesabaran ada pada orang yang gemar berpuasa".

meyakini", ((اَتَّخَذْتُ) dua ini bermakna "aku menjadikan", (سَمِعْتُ) aku mendengar".

Contohnya adalah:

- 1. (ظَنَنْتُ زَيْدًا قَابِمًا) Aku mengira Zaid berdiri⁴
- 2. (رَأَيْتُ عَمْرًا شَاخِصًا) Aku melihat Amr pergi⁵

Contohnya (الِّغَّذُ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلاً) "Allōh menjadikan".

² Contohnya (جَعَلَ اللَّهُ الأَرْضَ مُسْتَقِرَّا) "Allōh menjadikan bumi

diam".

3 Contohnya (أَبا هُرَيرَةَ يَقُولُ) "aku mendengar Abu Huroiroh berkata". (أبا): Maf ūl Bih I manshūb dengan alif karena termasuk asmāul khomsah, sekaligus menjadi Mudhōf; (هريرة): majrūr dengan fathah karena isim mufrod ghoiru munshorif, menjadi Mudhōf Ilaih; (يقول): Maf ūl Bih II di tempat manshūb.

(نُ): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (زیدًا): Maf ūl Bih I manshūb dengan fathah; (قائمًا): Maf ūl Bih II manshūb dengan fathah.

أَّ (ثُ): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (عمرًا): Maf'ūl Bih I manshūb dengan fathah; (شاخصًا): Maf'ūl Bih II manshūb dengan fathah.

5. Na'at

Na'at (مَنْعُوتُ) "sifat" mengikuti (مَنْعُوتُ) "yang disifati" dalam *marfū'*, *manshūb*, *majrūr*, sekaligus *ma'rifat* dan *nakiroh*. Contohnya:

- 1. (قَامَ زَيْدُ العَاقِلُ) Zaid yang cerdas itu berdiri¹
- 2. (رَأَيْتُ زَيْدًا الْعَاقِلَ) Aku melihat Zaid yang cerdas itu²
- 3. (مَرَرْتُ بِزَيْدٍ الْعَاقِلِ) Aku melewati Zaid yang cerdas itu³

Ma'rifat ada lima macam, yaitu:

 Isim dhomīr (kata ganti) seperti saya dan kamu

ا (زيدٌ): Fā'il marfū' dengan dhommah; (العاقلُ): Na'at marfū' dengan dhommah.

^{2 (}ث): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (زيدًا): Maf ūl Bih manshūb dengan fathah; (العاقل): Na'at manshūb dengan fathah.

^{3 (}ث): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (زيدِ): majrūr dengan kasroh karena kemasukan jār bi; (العاقلِ): Na'at majrūr dengan kasroh.

- Isim 'alam (nama sesuatu) seperti Zaid dan Makkah
- Isim mubham (kata tunjuk [isyaroh] dan kata sambung [maushul]) seperti ini dan itu
- 4. *Isim* ber-*al* seperti (الرَّجُلُ) "lelaki itu" dan (الخُلامُ) "anak itu"
- 5. *İsim* yang disandarkan (menjadi Mudhōf) kepada salah satu dari empat ini.

Nakiroh adalah setiap *isim* yang mencakup semua jenisnya, tidak terkhusus per individu tanpa melibatkan yang lain. Mudahnya adalah setiap *isim* yang bisa dimasuki *al*, seperti: (الرَّجُول) "lelaki itu" dan (الفَرَس) "kuda itu" (maka *rojul* dan *faros* jika tanpa *al* adalah *nakiroh*).

⁽اشْمُ الإِشَارَةِ) Yang dimaksud *isim mubham* di sini adalah (الشُّمُ الإِشَارَةِ) "kata tunjuk" seperti (هَذَا) "ini" dan (هَذَا) "kata

sambung" seperti (اللَّذِي) "yang". **Perhatian**: *isim maushūl* dan *athof* kami terjemahkan sama, yakni "kata sambung" karena memang dalam bahasa Indonesia keduanya masuk kata sambung, tetapi dalam bahasa Arob berbeda sekali.

6. Athof

Athof (عَطْفٌ) "kata sambung" ada 10, yaitu:

- 1. (وَ) "dan"
- 2. (فَ) "lalu (tanpa jeda)" أ
- 3. (ثُمَّةُ) "lalu (berjeda)"2
- 4. (أُوُّ) "atau"³
- 5. (أُمْ) "atau"⁴
- 6. (إِمَّا) "adakalanya"⁵

² Contohnya (غَسَلْتُ ثُمَّ ذَهَبْتُ إِلَى الْجَامِعَةِ) "aku mandi lalu pergi ke kampus", yakni bejeda sarapan di antara keduanya.

3 Contohnya (تُرِيدُ السَّمَكَ أَوِ الحُبْرَ) "kamu ingin ikan atau roti?".

4 Contohnya (أَزَيْدٌ أَبُوكَ أَمْ عَمُكَ) "apakah Zaid ayahmu atau pamanmu?".

أَلْنَا هَمْدَيْنَاهُ السَّمِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كُفُورًا Huruf ini diperselisihkan oleh ahli bahasa, apakah ia termasuk huruf Athof atau tidak? Yang dipilih Ibnu Malik, bukan. Contoh immā (إِنَّا هَمْدَيْنَاهُ السَّمِيلَ إِمَّا شَاكِرًا وَإِمَّا كُفُورًا "sesungguhnya Kami membimbingnya kepada jalan kebenaran, adakalanya bersyukur dan adakalanya kufur". (شاكرًا): Maf ūl Bih II manshūb dengan fathah; (شاكرًا): manshūb dengan fathah diathofkan ke syākiron.

Contohnya (قُمْتُ لِلصَّلاَةِ فَكَبَّرْتُ) "aku berdiri untuk sholat lalu (langsung) bertakbir".

- 7. (بَرْ) "bahkan"¹
- 8. (Ý) "tidak"²
- 9. (لَكِنْ) "tetapi"³
- 10. (حَقً "hingga" di beberapa tempat⁴.

Jika di*athof*kan (dihubungkan) ke *marfū'* maka ia dimarfū', atau ke manshūb maka dimanshūb, atau ke *majzūm* maka di*majzūm*. Contohnya:

1. (قَامَ زَيْدٌ وَعَمْرُو) Zaid dan Amr berdiri

¹ Contohnya (أَنْتَ عَالِمٌ بَلْ فَقِيهٌ) "kamu alim bahkan faqih". 2 Contohnya (لَا أَسْأَلُ مَالَكَ وَلاً عِلْمَكَ) "aku tidak meminta hartamu dan tidak pula ilmumu".

³ Syaratnya ada tiga: kalimat negatif, berupa *mufrod* bukan مَا شَرِبْتُ اللَّبَنَ لَكِن) kalimat, tanpa *wa* (dan). Contohnya لكنَ aku tidak minum susu tetapi air". La pada' (المَاءَ dibaca panjang, meski harokatnya tidak berdiri, karena sudah dimaklumi.

مَّقُ) kadang menjadi *huruf jār* dan kadang menjadi *huruf* athof. Contoh athof (أَكُلْتُ السَّمَكَةَ حَقًى رَأْسَهَا) "aku makan ikan sampai (habis) kepalanya," yakni habis termasuk kepalanya. Contoh jār (أَكُلْتُ السَّمَكَةَ حَقَّى رَأْسِهَا) "aku makan ikan sampai (tersisa) kepalanya," yakni ketika sampai kepala, kuberhenti makan.

- 2. (زَأَيْتُ زَيْدًا وَعَمْرًا) Aku melihat Zaid dan Amr
- 3. (مَرَرْتُ بِزَيْدٍ وَعَمْرُو) Aku melewati Zaid dan Amr
- 4. (زَيْدٌ لَمْ يَقُمْ وَلَمْ يَقُعُدْ) Zaid belum berdiri dan belum duduk.

7. Taukīd

Taukīd (تَوْكِيدُ) "penegasan" mengikuti *isim* yang ditegaskan dalam *marfū'*, *manshūb*, *majrūr*, dan *ma'rifat. Taukīd* menggunakan lafazh khusus berikut: (نَفْشُ), (كُلُّ), (كُلُّ)) dan yang semakna dengannya seperti (أَحْبَعُ الْبُعُمُ أَبْتَعُ الْبُصَعُ) "sungguh semua". Contohnya:

- 1. (قَامَ زَيْدٌ نَفْسِهُ) Sungguh Zaid berdiri
- 2. (رَأَيْتُ القَوْمَ كُلَّهُمْ) Sungguh aku melihat kaum itu
- 3. (مَرَرْتُ بِالقَوْمِ أَجْمَعِينَ) Sungguh aku melewati kaum itu¹

ازيدًا): Fāʾil *marfū*ʾdengan *dhommah*; (نغنُی): Taukid *marfūʾ* dengan *dhommah*, sekaligus menjadi Mudhōf; (هــُا): *di* tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih.

8. Badal

Apabila sebuah *isim* dijadikan Badal (بَدَلُ) dari *isim* lainnya atau *fi'il* dari *fi'il* lainnya, maka ia mengikutinya dalam semua *i'rōb* (*marfū'*, *manshūb*, *majrūr*, *majzūm*).

Badal terbagi menjadi empat:

- "alias" (شَيْءُ مِنَ الشَّيْءِ) "alias"
- 2. (بَعْضٌ مِنَ الكُلّ) "tercakup padanya"
- 3. (الشَّتِمَالُّ) "bagian abstrak darinya"
- 4. (غَلَطٌ) "keliru"

Contohnya adalah

 (قَامَ زَيْدٌ أُخُوكَ) Zaid —saudaramu— berdiri atau saudaramu Zaid berdiri²

¹ (أجمعين): Taukid *majrūr* dengan *ya* karena termasuk *mulhaq jamak mudzakkar sālim*.

^{2 (}زيدٌ): Fā'il *marfū'* dengan *dhommah*; (زيدٌ): Badal *marfū'* dengan *wawu* karena termasuk *asmāul khomsah*, sekaligus menjadi Mudhōf; (ك): *di tempat majrūr* menjadi Mudhōf Ilaih.

- 2. (أَكُلْتُ الرَّغِيفَ ثُلُتُهُ) Aku makan roti sepertiganya atau aku makan sepertiga roti¹
- 3. (نَفَعَنِي زَيْدٌ عِلْمُهُ) Zaid —ilmunya bermanfaat bagiku *atau* ilmu Zaid bermanfaat bagiku²
- 4. (رَأَيْتُ زَيْدًا الْفَرَسَ) Aku melihat Zaid *eh* kuda, maksudnya kamu ingin menyebut kuda tetapi keliru menyebut Zaid lalu kamu ralat.³

^{1 (}ث): di tempat marfū' menjadi Fa'il; (الرغيف): Maf ūl Bih manshūb dengan fathah; (ثلث): Badal manshūb dengan fathah sekaligus menjadi Mudhōf; (هــ): di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih.

^{2 (}ي): di tempat majrūr menjadi Mafūl Bih; (ييدُ): Fāʾil marfūʾ dengan dhommah; (علمُ): Badal marfūʾ dengan dhommah, sekaligus menjadi Mudhōf; (هــ): di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih.

^{3 (}ثُ): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (زيدًا): Maf'ūl Bih manshūb dengan fathah; (الفرس): Badal manshūb dengan fathah.

BAB ISIM-ISIM MANSHŪB

Isim-isim manshūb ada 15, yaitu:

- 1. (مَفْعُولٌ بِهِ) Maf ūl Bih (objek)
- 2. (مَصْدَرٌ) Masdar (Maf ūl Mutlaq)¹
- 3. (ظَرْفُ الرَّمَانِ) Zhorof Zaman (isim yang menunjukkan waktu)
- 4. (ظَرْفُ المَكَانِ) Zhorof Makan (isim yang menunjukkan tempat)²
- 5. (حَالُ) Hāl (isim yang menunjukkan keadaan),
- 6. (تَمْيِيزُ) Tamyīz
- 7. (مُسْتَثْنَى) Mustatsnā
- 8. (اسِمُ لاً) Isim Lā
- 9. (مُنَادُى) Munādā

¹ Secara bahasa artinya sumber atau asal, dikatakan demikian karena semua kata berawal darinya hingga *fiʾil*, misalnya (ضَرَبُ) berasal dari pecahan (ضَرَبُ). Nama lain dari Masdar adalah Mafʾūl Muthlaq.

² Zhorof Zamān dan Makān disebut pula (مَفْعُولٌ فِيهِ) karena kedua zhorof tersebut mengandung *huruf jār fī*.

- 10. (مَفْعُولٌ مِنْ أَجْلِهِ) Maf ūl Min Ajlih
- 11. (مَفْعُولٌ مَعَهُ) Maf ūl Ma'ah
- 12. (خَبَرُ كَانَ وَأَخَوَاتِهَا) Khobar Kāna dan saudara-saudaranya
- 13. (اسْمُ إِنَّ وَأَخَوَاتِهَا) Isim Inna beserta saudarasaudaranya
- 14. *Isim* yang mengikuti *isim manshūb* yang berjumlah empat: Na'at, Athof, Taukīd, dan Badal.¹

1. Maf'ūl Bih (Objek)

Yaitu *isim manshūb* yang dijatuhi pekerjaan, contohnya:

- 1. (ضَرَبْتُ زَيْدًا) Aku memukul Zaid²
- 2. (رَكِبْتُ الفَرَسَ) Aku naik kuda

¹ Demikian hampir seluruh manuskrip hanya menyebutkan 14, dan di manuskrip lain menyebutkan 15 dan yang hilang adalah (طَنَّ وَأَخَوَاتُهُ).

^{2 (}تُ): di tempat marfū' menjadi Fa'il; (زیدًا): manshūb menjadi Maf ūl Bih.

Maf ūl Bih ada dua macam, yaitu zhohir dan dhomīr. Contoh zhohir seperti di atas. Sementara dhomīr ada dua, muttashil (bersambung) dan munfashil (terpisah).

Muttashil berjumlah 12, yaitu:

- 1. (ضَرَبَني) memukulku
- 2. (ضَرَبَنًا) memukul kami
- 3. (ضَرَبَكَ) memukulmu (lk)
- 4. (ضَرَبَكِ) memukulmu (pr)
- 5. (ضَرَبَكُمًا) memukul kalian berdua (lk/pr)
- 6. (ضَرَبَكُمْ) memukul kalian (lk)
- 7. (ضَرَبَكُنَّ) memukul kalian (pr)
- 8. (ضَرَبَهُ) memukulnya (lk)
- 9. (ضَرَبَهَا) memukulnya (pr)
- 10. (ضَرَبَهُمَا) memukul mereka berdua (lk/pr)
- 11. (ضَرَبَهُمْ) memukul mereka (lk)
- 12. (ضَرَبَهُنَّ) memukul mereka (pr)

Sementara *munfashil* berjumlah 12 juga, yaitu:

- 1. (إِيَّايَ) ku
- 2. (إِيَّانَا) kami
- 3. (إِيَّاكِ) mu (lk)
- 4. (إِيَّاكِ) mu (pr)
- 5. (إِيَّاكُمَا) kalian berdua (lk/pr)
- 6. (إِيَّاكُمْ) kalian (lk)
- 7. (إِيَّاكُنَّ) kalian (pr)
- 8. (إيَّاهُ) nya (lk)
- 9. (إِيَّاهَا) nya (pr)
- 10. (اِیَّاهُمَا) mereka berdua (lk/pr)
- 11. (إِيَّاهُمْ) mereka (lk)
- 12. (إِيَّاهُنَّ) mereka (pr)

2. Masdar

Masdar adalah *isim manshūb* yang terbuat di urutan ketiga dalam *tasrīf fiʾil*. Contohnya adalah (ضَرَبَ - نِضْرِبُ - ضَرْبً) "telah memukul - sedang memukul - pukulan".

Masdar dibagi dua, yaitu *lafzhi* dan *maknawi*. Jika lafazh Masdar sama dengan *fi'il*nya maka disebut

Masdar lafzhi seperti (قَتَلْتُهُ قَتْلًا) "aku benar-benar membunuhnya".

Jika lafazh Masdar hanya sama dalam makna, bukan lafazh, disebut Masdar *maknawi*, seperti قُمْتُ "aku benar-benar duduk" dan (جَلَسْتُ قُعُودًا) "aku benar-benar berdiri".

3. Zhorof Zaman dan Tempat

Zhorof Zaman (ظَرْفُ الزَّمَانِ) adalah isim manshūb yang menunjukkan waktu serta memperkirakan (في) "di" (yang tersembunyi), contohnya: (اليَوْمَ) "hari ini", (اللَّيْلَةَ) "malam ini", (غَدُوةً "pagi", (اللَّيْلَةَ) "besok", (بُكْرَةً) "tengah malam", (سَحَرًا) "subuh", (مَسَاءً) "غَتَمَةً)

^{1 (}ث): di tempat marfū' menjadi Fa'il; (ذ): di tempat manshūb menjadi Maf ūl Bih; (قتلا): manshūb dengan fathah menjadi Masdar/Maf ūl Mutlaq.

"sore", (أَمَدًا) "selamanya", (أَمَدًا) "baru-baru ini", (حِينًا) "sekarang", dan yang semisalnya.¹

Zhorof Makān (قرن المَكَانِ) adalah isim manshūb yang menunjukkan tempat yang memperkirakan (فِي) "di" (yang tersembunyi), contohnya: (أَمَامَ) "di depan", (مَّمَامُ) "di belakang", (مَّدَامُ) "di depan", (مَرَاءَ) "di belakang", (مَرَاءَ) "di belakang", (مَرَاءَ) "di sisi", (مَعَنْت) "bersama", (إِزَاءً) "selurus", (تِلْقَاءَ) "selurus", (تِلْقَاءَ) "di sini", dan yang semisalnya.²

_

l Asal Zhorof adalah diawali fi (di) seperti (فِي أَمَامِ) lalu dibuang fi-nya diganti harokat fathah menjadi (أَمَامَ). Contohnya (فَعَبْتُ غُدُوةً) "aku berangkat di pagi hari", (ث): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (غدوةً): Zhorof Zamān manshūb dengan fathah. Adapun (فِي هَذَا الْيَوْمِ) sehingga artinya "pada hari ini", begitu juga (اللَّيْلَةَ).

² Contohnya (زیدً أَمَامَ الْفَصْلِ) "Zaid di depan kelas". (زیدً): Mubtada marfū' dengan dhommah; (أمام الفصل): di tempat marfū' menjadi Khobarnya; (أمام): Zhorof Makān manshūb dengan fathah, sekaligus menjadi Mudhōf; (الفصل): majrūr dengan kasroh menjadi Mudhōf Ilaih. Zhorof jenis ini selalu menjadi Mudhōf.

4. Hāl (Keadaan)

Hāl (حَالً) adalah *isim manshūb* yang menjelaskan keadaan yang belum jelas, contohnya:

- 1. (جَاءَ زَيْدٌ رَاكِبًا) Zaid datang dalam keadaan berkendara
- 2. (رَكِبْتُ الفَرَسَ مُسْرَجًا) Aku menaiki kuda dalam keadaan berpelana
- 3. (لَقِيتُ عَبْدَ اللَّهِ رَاكِبًا) Aku menjumpai Abdullah dalam keadaan berkendara¹

Hāl hanya boleh dalam bentuk *nakiroh*, letaknya hanya setelah kalimat sempurna, dan *shōhibul hāl* (orangnya/bendanya) dalam bentuk *ma'rifat*.

5 6

^{1 (}ث): di tempat marfū' menjadi Fā'il; (عبد): Maf'ūl Bih manshūb dengan fathah, sekaligus sebagai Mudhōf; (القر): Mudhōf Ilaih majrūr dengan kasroh; (راكبًا): manshūb dengan fathah menjadi Hāl untuk Fā'il atau Maf'ūl Bih, mana yang lebih layak? Hal untuk Maf'ūl Bih, karena ia lebih dekat posisinya darinya.

5. Tamyīz

Tamyīz (تَمْيِيزُ) adalah *isim manshūb* yang menjelaskan dzat yang belum jelas, contohnya:

- 1. (تَصَبِّبَ زَيْدٌ عَرَقًا) Keringat Zaid bercucuran
- 2. (تَفَقّاأُ بَكْرٌ شُحْمًا) Lemak Bakar berlapis-lapis
- 3. (طَابَ مُحَمَّدٌ نَفْسًا) Badan Muhammad harum
- 4. (اشْتَرَيْتُ عِشْرِينَ غُلَامًا) Aku membeli 20 budak
- 5. (مَلَكْتُ تِسْعِينَ نَعْجَةً) Aku memiliki 90 kambing
- 6. (زَیْدُ أَصْرَمُ مِنْكَ أَبًا وَأَجْمَلُ مِنْكَ وَجْهًا) Ayah Zaid lebih mulia darimu dan lebih tampan wajahnya darimu

Tamyīz harus *nakiroh* dan harus diletakkan setelah kalimat sempurna.

_

ازيدٌ): Fā'il *marfū'* dengan *dhommah*; (عرقًا): Tamyiz *manshūb* dengan *fathah*.

6. Mustatsnā (Pengecualian)

Istitsnā (اسْتِثْنَاء) berjumlah 8, yaitu (اِلَّا), (غَيْرُ), (غَيْرُ), (غَيْرُ), (سَوَى), (سَوَى), (سَوَاءٌ), (سُوَى) (semuanya bermakna kecuali/selain).

Mustatsnā (مُسْتَثْنَى) (isim yang kena Istitsnā) dengan illā, dimanshūbkan jika kalimatnya bertipe tām mūjab (kalimat sempurna positif), contohnya:

- 1. (قَامَ القَوْمُ إِلَّا زَيْدًا) Semua orang berdiri kecuali Zaid
- (خَرَجَ النَّاسُ إِلَّا عَمْرًا) Semua orang keluar kecuali Amr¹

Jika kalimatnya bertipe *tām manfi* (kalimat sempurna negatif), boleh dijadikan Badal atau di*manshūb*kan karena Istitsnā, contohnya:

1. (مَا قَامَ القَوْمُ إِلَّا زَيْدٌ) Semua orang berdiri kecuali Zaid¹

¹ (الناسُ): Fa'il *marfū'* dengan *dhommah*; (عمرًا): Mustatsnā *manshūb* dengan *fathah* karena *tām mūjab*.

2. (مَا قَامَ القَوْمُ إِلَّا زَيْدًا) Semua orang berdiri kecuali Zaid²

Jika kalimatnya bertipe *nāqish* (kalimat tidak sempurna), maka *i'rōb*nya sesuai dengan *'āmil*nya, contohnya:

- 1. (مَا قَامَ إِلَّا زَيْدُ) Hanya Zaid yang berdiri
- 2. (مَا ضَرَبْتُ ٰ إِلَّا زَيْدًا) Aku hanya memukul Zaid
- 3. (مَا مَرَرْتُ إِلَّا بِزَيْدٍ) Aku hanya melewati Zaid³

Adapun Mutstasnā dengan *ghoir, siwā, suwā, sawā* hanya boleh di*majrūr,* tidak boleh lainnya.⁴

² (زيدًا): Fā'il *marfū'* dengan *dhommah*; (زيدًا): Mustatsnā *manshūb* dengan *fathah* karena *tām manfi*.

القومُ): Fā'il *marfū*' dengan *dhommah*; (زيدٌ): Badal *marfū*' dengan *dhommah*.

^{3 (}ڬ): di tempat *marfū'* menjadi Fā'il; (زیدًا): Mustatsnā *manshūb* dengan *fathah* karena *nāqish*.

⁴ Empat kata ini adalah isim, bukan huruf, dan menjadi Mudhōf, sehingga isim berikutnya dimajrūr menjadi Mudhōf Ilaih. Lantas apa i'rōb keempat isim ini? Mengikuti ketentuan Istitsnā, yakni jika berupa tām mujab

Mustasnā dengan *kholā*, '*adā*, *hāsyā* boleh dijadikan *manshūb* maupun *majrūr*,¹ contohnya:

1. (قَامَ القَوْمُ خَلَا زَيْدًا وَزَيْدٍ) Semua orang berdiri kecuali Zaidan dan Zaidin²

wajib manshūb, jika tām manfī boleh manshūb dan marfū', jika nāqish maka sesuai pelengkapnya. Contohnya (غَيرَ الْقُومُ الْقَومُ): (غِيرَ) Mustatsnā manshūb dengan fathah karena tām mūjab, sekaligus menjadi Mudhōf; (زيدٍ): majrūr dengan kasroh menjadi Mudhōf Ilaih. (غيرُ): Mustatsnā manshūb dengan fathah karena tām manfī, boleh pula didhommah menjadi Badal. (غيرُ): Mustatsnā manshūb dengan fathah menjadi Mafūl Bih karena nāqish. Ini berlaku juga pada tiga isim sisanya. Perhatian, sawā' di sini bukan sawā' yang bermakan "sama saja" pada ayat (غُنُورُهُمُ لَا يُؤْمِنُونَ "sama saja atas mereka kamu beri mereka peringatan atau tidak, mereka tidak mau beriman".

¹ Ketiga kata ini bisa dijadikan *huruf* atau *fi'il.* Jika dijadikan *huruf jār* maka *isim* setelahnya *majrūr*, dan jika dijadikan *fi'il madhi* maka *isim* setelah *manshūb* menjadi Maf'ūl Bih.

² Jika kalimatnya (زيدًا) makaُ (زيدًا) manshūb menjadi Mafūl Bih dari fiʾil kholā. Jika kalimatnya (قَامَ) maka (قَامَ) maha (القَوْمُ خَلَا زَيْدٍ

- 2. (قَامَ القَوْمُ عَدَا عَمْرًا وَعَمْرٍو) Semua orang berdiri kecuali Amron dan Amrin
- 3. (قَامَ القَوْمُ حَاشَا بَكُرًا وَبَكْرٍ) Semua orang berdiri kecuali Bakron dan Bakrin

7. Isim Lā

Ketahuilah bahwa (عَلَى) "tidak ada" me $mansh\bar{u}b$ kan $isim\ nakiroh\ tanpa\ tanwin,\ jika\ Lā\ tersebut$ bersambung langsung $isim\ nakiroh\ dan\ tidak$ berbilang, contohnya (لَا رَجُلَ فِي الدَّارِ) "tidak ada seorang pun di rumah itu".¹

-

الاً لِتَفْي الْجِنْسِ) yaitu Lā yang berfungsi meniadakan (membatalkan) semua jenis yang disebutkan, seperti contoh di atas yang maknanya di rumah itu tidak ada laki-laki pun meski satu orang, baik balita, remaja, dewasa, lansia, baik kaya maupun miskin. Lā ini mirip Inna yang memiliki Isim dan Khobarnya, hanya saja Isim Lā mabni fathah atau manshūb tanpa tanwin. Syarat Lā Linafyil Jinsi ada tiga: (1) Lā bersambung langsung Isimnya, (2) Isim dan Khobarnya berupa nakiroh, (3) Lā tidak berbilang. I'rōb di atas adalah (جار): Isim Lā manshūb tanpa tanwin; (غ الدار): di tempat marfū' menjadi

Jika Lā tersebut tidak bersambung langsung *isim nakiroh*, maka *isim*nya (Isim Lā) wajib *marfū* 'dan Lā wajib berbilang, contohnya (لَا فِي الدَّارِ رَجُلُ وَلَا) "di rumah tidak ada lelaki pun maupun perempuan pun". ¹

Jika Lā berbilang (dan bersambung langsung *isim nakiroh*), maka fungsi Lā boleh diamalkan ataupun diabaikan. Kamu boleh mengatakan (لَ جُلُّ فِي الدَّارِ وَلَا اِمْرَأَةُ "tidak ada lelaki pun maupun wanita pun di rumah itu".

Khobar Lā. Contoh lain (لاَ سَيَّارَةَ أُجُرَةٍ هُنَا) "tidak ada mobil sewaan di sini"; (سيارة): Isim Lā manshūb dengan fathah, sekaligus Mudhōf; (أجرة): majrūr dengan kasroh menjadi Mudhōf Ilaih; (هنا): di tempat marfū' menjadi Khobar Lā. Boleh pula khobarnya موجود yang diperkirakan.

Fungsi Lā batal jika Lā tidak bersambung langsung dengan Isimnya, dipisah dengan kata lain, seperti pada contoh di atas. (في الدار): di tempat marfū' menjadi Khobar Muqoddam, (رجلً): marfū' menjadi Mubtada Muakhor; (امراةً): marfū' dengan dhommah diathofkan ke rojul. Sebagian ulama berpendapat, batalnya Lā ini tidak wajib ada pengulangan Lā, seperti

8. Munādā (Yang Dipanggil)

Munādā (مُنَادَى) ada lima macam, yaitu:

- 1. (المُفْرَدُ العَلَمُ) "isim mufrod yang menunjukkan nama sesuatu"¹
- (التَّكِرَةُ المَقْصُودَةُ) "isim nakiroh yang tertuju siapa orangnya"²
- 3. (النَّكِرَةُ غَيْرُ المَقْصُودَةِ) "isim nakiroh yang tidak tertuju siapa orangnya"³
- 4. (المُضَافُ) "Mudhōf"
- 5. (الشَّبِيهُ بِالمُضَافِ) "yang menyerupai Mudhōf"⁵.

^{1 (}يَا مُحَمَّدُ) "wahai Muhammad!".

² Contohnya (يَا وَلَك) "wahai anak!".

³ Contohnya (يَا وَلَا) "wahai anak!", tidak memanggil orang tertentu, tetapi menyeru kepada anak-anak yang banyak.

⁴ Contohnya (يَا رَسُولَ اللَّهِ) "waĥai Rosulullōh!".

⁵ Contohnya (يَا وَلَدًا فِي الْمَسْجِدِ) "wahai anak yang di masjid!". Yang dimaksud menyerupai Mudhōf di sini, bukanlah Mudhōf Ilaih, tetapi lebih dari satu *isim*, tetapi bukan pola Idhofah.

Adapun yang pertama dan kedua, dijadikan *mabni dhommah* tanpa *tanwīn*, contohnya (يَا زَيْدُ!) "wahai Zaid!" dan (يَا رَجُلُ!) "wahai orang!"

Sementara tiga sisanya selalu di*manshūb*, tidak boleh yang lain.²

9. Maf'ūl Min Ajlih

Maf ūl Min Ajlih (مَفْعُولٌ مِنْ أَجْلِهِ)³ adalah *isim* manshūb yang disebutkan untuk menjelaskan sebab terjadinya pekerjaan, contohnya:

ا(ريدُ): Munādā Mufrod *mabni* dengan *dhommah*; (رجلُ): Munādā Nakiroh Maqshūdah *mabni* dengan *dhommah*.

يَّا وَلَّا)؛ (لِيَّا وَلَيَّا)؛ Munādā Nakiroh Ghoiru Maqshūdah manshūb dengan fathah; (يَّا رَسُولَ اللَّهِ)؛ (إِسُولَ اللَّهِ)؛ Munādā Mudhōf manshūb dengan fathah sekaligus menjadi Mudhōf; (الفظ الجلالة)؛ majrūr dengan kasroh menjadi Mudhōf Ilaih. (ولدًا)؛ (يَا وَلُدًا فِي الْمَسْجِدِ)؛ Munādā Syabih bil Mudhōf manshūb dengan fathah; (المسجد)؛ majrūr dengan kasroh kemasukan huruf jar fī.

³ Terkadang ahli bahasa menyebutnya (مفعول لِأَجْله) Maf ūl Liajlih dan terkadang (مفعول لَهُ) Maf ūl Lah. Sama maksud dan artinya.

- 1. (قَامَ زَيْدٌ إِجْلَالًا لِعَمْرٍو) Zaid berdiri <mark>karena</mark> menghormati Amr¹
- 2. (قَصَدْتُكَ ابْتِغَاءَ مَعْرُوفِكَ) Aku mendekatimu karena mengharapkan kebaikanmu²

10. Maf'ūl Ma'ah

Maf ūl Ma'ah (مَفْعُولٌ مَعَهُ) adalah *isim manshūb* yang disebutkan untuk menjelaskan siapa yang ikut serta bersama subjek melakukan pekerjaan. Contohnya:

1. (جَاءَ الأَمِيرُ وَالجَيْشَ) Pemimpin beserta pasukan telah datang³

_

ا (زيدٌ): Fa'il *marfū* 'dengan *dhommah*; (إجلالاً): Maf ūl Liajlih *manshūb* dengan *fathah*; (عمرو): *majrūr* dengan *kasroh* kemasukan huruf *jār li*.

^{2 (}ث): di tempat marfū' sebagai Fā'il; (ابتغاء): Maf'ūl Liajlih manshūb dengan fathah sekaligus sebagai Mudhōf; (معروف): majrūr dengan kasroh menjadi Mudhōf Ilaih I; (ك): di tempat majrūr menjadi Mudhōf Ilaih II.

^{3 (}الأميرُ): Fāʾil *marfū*ʾ dengan *dhommah*; (الأميرُ): Mafʾūl Maʾah *manshūb* dengan *fathah*;

2. (اَسْتَوَى الْمَاءُ وَالْحَشَبَةُ) Air mengalir beserta kayu¹

Adapun Khobar Kāna beserta saudara-saudaranya dan Isim Inna beserta saudara-saudaranya, penjelasannya sudah di berlalu di **Bab Isim-Isim Marfū'**, begitu juga pengikut-pengikut (Na'at, Athof, Taukīd, Badal) sudah dijelaskan di sana.



الساءُ): Fā'il *marfū*' dengan *dhommah*; (الساءُ): Maf'ūl Ma'ah *manshūb* dengan *fathah*.

BAB ISIM-ISIM MAJRŪR

Isim-isim majrūr ada tiga macam, yaitu: (1) majrūr dengan huruf Jār, (2) majrūr dengan Idhofah (menjadi Mudhōf Ilaih), dan (3) isim yang mengikuti isim majrūr (Na'at, Athof, Taukīd, Badal).

Adapun *isim* yang *majrūr*nya dengan *huruf* adalah *isim* yang kemasukan:

- 1. *Huruf* Jār yaitu: (وين) "dari (asal)", (إلَى) "ke/kepada/menuju", (عَنْ) "dari (lewat)", (رَبَّ) "atas/di atas", (في) "di/di dalam", (رُبَّ) "betapa banyak/betapa sedikit", (بِ) "dengan/karena/di", (الله 'seperti/bagaikan", (الله 'untuk/bagi/milik";
- 2. Huruf Qosam (sumpah) yaitu: (وَ), (بِ), (بِ) ketiganya bermakna "demi"; dan
- 3. (وَرُبَّ) "betapa banyak/sedikit", (مُذْ) dan

... keduanya bermakna "semenjak/se" (مُنْذُ

Adapun *isim* yang *majrūr*nya dengan Idhofah, contohnya adalah (غُلامُ زَيْد) "anak Zaid", dan ia terbagi menjadi dua: ada yang mengandung makna *lām* (milik) dan ada pula yang mengandung makna *min* (terbuat dari). Contoh yang mengandung makna *lām* adalah (غُلامُ رَيْدٍ أَى "anak milik Zaid", dan contoh yang mengandung makna *min* adalah (غُلامٌ لِزَيْدٍ 'mengandung makna *min* adalah (زَوْبُ خَرِّ) "baju dari sutera", (بَابُ سَامٍ) "pintu dari pohon jati", dan (خَاتَمُ حَدِيدِ) "cincin dari besi".

_

الالكتابة Total huruf yang menjadikan majrūr ada 15. Semuanya sudah disinggung di muka kecuali tiga terakhir. (ورب) sama maknanya dengan (رُبُّ) yang merupakan huruf jār yang masuk ke isim nakiroh, contohnya (وَرُبَّ عَمَلٍ صَغِيرٍ) "betapa banyak amal kecil dijadikan besar oleh niatnya". Sementara (مُنْذُ) dan (مُنْذُ) adalah dua huruf jār yang khusus masuk di isim yang menunjukkan waktu, contohnya (مَا رَأَيْتُهُ مُنْذُ رَمَضَانَ أَوْ مُنْذُ هَذَا الشَّهْرِ) "aku tidak melihatnya semenjak Romadhon atau sebulan ini," dan disyaratkan masuk pada kalimat negatif.[]

LAMPIRAN 1: KESIMPULAN

- 1. Disebut Kalām (kalimat sempurna) jika terpenuhi empat syarat: (1) ucapan, (2) tersusun minimal dua kata, (3) bermakna sempurna, (4) berbahasa Arob.
- Kalimat adalah gabungan beberapa kata, sementara kata ada tiga macam: isim (katabenda/kata-sifat), fi'il (kata-kerja), dan huruf yang bermakna.
- 3. Ditinjau dari jumlah, isim ada tiga: (1) isim mufrod yang menunjukkan makna tunggal seperti (ظالِبُ), (2) isim mutsannā yang menunjukkan makna dobel seperti (ظالِبَان), (3) isim jamak yang menunjukkan makna lebih dari dua, dan ia ada tiga: [1] jamak taksīr seperti (ظالِبُون), [2] jamak mudzakkar sālim seperti (ظالِبُون), [3] jamak muannats sālim (ظَالِبُونَ).

- 4. Ditinjau dari waktu, fi'il ada tiga: (1) mādhi yang menunjukkan lampau seperti (مَرَبَ) "telah memukul", (2) mudhōri yang menunjukkan waktu sekarang/mendatang seperti (يَضْرِبُ) "sedang/akan memukul", dan (3) amr yang menunjukkan perintah akan datang seperti (اضْربُ) "pukullah".
- Mabni adalah kata yang tetap, tidak berubah akhirannya. Semua madhi, amr, dan huruf adalah mabni sesuai keadaan huruf terakhirnya. Adakalanya mabni dengan dhommah, fathah, kasroh, atau sukun.
- 6. Lawannya adalah *mu'rob*, yaitu kata yang berubah akhirannya, baik perubahan pada harokat atau pada huruf. *Isim* dan *mudhōri* adalah *mu'rob*. *Mu'rob* dengan harokat berupa *dhommah*, *fathah*, *kasroh*, dan *sukun*, sementara *mu'rob* dengan huruf berupa *wawu*, *alif*, ya, dan *nun*.
- 7. I'rōb ada empat: marfū', manshūb, majrūr,

- majzūm. Tanda marfū' ada empat: dhommah, wawu, fathah, menetapkan nun. Tanda manshūb ada lima: fathah, alif, kasroh, ya, dan membuang nun. Tanda majrūr ada tiga: kasroh, ya, fathah. Tanda majzūm ada dua: sukun dan membuang (huruf illat atau nun).
- 8. *Isim-isim marfū* ada 7, yaitu Fā'il, Naibul Fā'il, Mubtada, Khobar, *Isim* Kāna dan saudaranya, Khobar Inna dan saudaranya, *isim* yang mengikuti *isim marfū* (Na'at, Athof, Taukīd, Badal).
- 9. Isim-isim yang manshūb ada 14, yaitu Mafūl Bih, Masdar, Zhorof Zamān, Zhorof Makān, Hāl, Mustatsnā, Isim Lā, Munādā, Mafūl Min Ajlih, Mafūl Ma'ah, Khobar Kāna dan saudaranya, Isim Inna dan saudaranya, Mafūl Zhonna dan saudaranya, dan pengikut isim manshūb (Na'at, Athof, Taukīd, Badal).
- 10. Isim-isim majrūr ada 3, yaitu majrūr

- dengan huruf Jār dan huruf Qosam, (2) majrūr menjadi Mudhof Ilaih, (3) majrūr menjadi pengikut isim majrūr (Na'at, Athof, Taukīd, Badal).
- 11. *Mudhori* selamanya *marfū* kecuali jika dimasuki *nawāshib* (perangkat yang menjadikan *manshūb*) atau *jawāzim* (perangkat yang menjadikan *majzūm*).



LAMPIRAN 2: PERUBAHAN DHOMĪR

ARTI	DI TEMPAT (فِي مَحَلَّ				
	MAJRŪR	MANSŪB	M	MARFŪ'	
Dia (lk)	بِهِ عَنْهُ	ضَرَبَهُ	يَفْعُلُ	فَعَلَ	هُوَ
Mereka berdua (lk)	بِهِمَا عَنْهُمَا	ضَرَبَهُمَا	يَفْعُلَانِ	فَعَلَا	هُمَا
Mereka (lk)	بِهِمْ عَنْهُمْ	ضَرَبَهُمْ	يَفْعُلُونَ	فَعَلُوْا	هُمْ
Dia (pr)	بِهَا	ضَرَبَهَا	تَفْعُلُ	فَعَلَتْ	هِيَ
Mereka berdua (pr)	بِهِمَا عَنْهُمَا	ضَرَبَهُمَا	تَفْعُلَانِ	فَعَلَتَا	هُمَا
Mereka (pr)	بِهِنَّ عَنْهُنَّ	ۻؘۯؠؘۿؙڹۜٞ	يَفْعُلْنَ	فَعَلْنَ	ۿؙنَّ
Kamu (lk)	بِكَ	ضَرَبَكَ	تَفْعُلُ	فَعَلْتَ	أُنْتَ
Kalian berdua (lk)	بِكُمَا	ضَرَبَكُمَا	تَفْعُلَانِ	فَعَلْتُمَا	أُنْتُمَا
Kalian (lk)	بِڪُمْ	ضَرَبَكُمْ	تَفْعُلُونَ	فَعَلْتُمْ	أنْتُمْ
Kamu (pr)	بِكِ	ضَرَبَكِ	تَفْعُلِينَ	فَعَلْتِ	أُنْتِ
Kalian berdua (pr)	بِكُمّا	ضَرَبَكُمَا	تَفْعُلَانِ	فَعَلْتُمَا	أَنْتُمَا
Kalian (pr)	بِكُنَّ	ۻؘرَبَكُنَّ	تَفْعُلْنَ	فَعَلْتُنَّ	ٲؙؙؙؙؙؙؙؙٛٚٛٛٛٛٛٛۊؙ
Saya/Aku (lk/pr)	بيي	ضَرَبَنبِي	أَفْعُلُ	فَعَلْتُ	أَنَا
Kami/Kita (lk/pr)	بِنَا	ضَرَبَنَا	نَفْعُلُ	فَعَلْنَا	نَحْنُ

75

LAMPIRAN 3: PRAKTIK KALIMAT

القُرْآنُ وَالسُّنَّةُ لَا يُمْكِنُ فَهْمُهُمَا إِلَّا بِاللَّغَةِ العَربِيَّةِ ﴿ وَمَا لَا يَتِمُّ الوَاجِبُ إِلَّا بِهِ فَهُوَ وَاجِبُ العَربِيَّةِ ﴿ وَمَا لَا يَتِمُّ الوَاجِبُ إِلَّا بِهِ فَهُوَ وَاجِبُ ﴿ وَقَدْ ذَمَّ اللَّهُ فِي سُورَةِ مُحَمَّدٍ مَنْ لَا يَتَدَبَّرُ القُرْآنَ ﴿ وَلَا تَدَبَّرُ القُرْآنَ العَربِيَّةِ ﴿ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿ وَلَا تَدَبَّرُونَ القُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا ﴾ ﴿ أَفَلَا يَتَدَبَّرُونَ القُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبٍ أَقْفَالُهَا ﴾

[محمد: ش]

Al-Qur'ān dan As-Sunnah tidak mungkin keduanya difahami kecuali dengan bahasa Arob. Kewajiban yang tidak bisa sempurna kecuali dengan sesuatu maka sesuatu itu hukumnya wajib. Sungguh Allōh mencela dalam surat Muhammad seseorang yang tidak mentadabburi (merenungkan) Al-Quran. Tidak ada tadabbur kecuali dengan bantuan bahasa Arob. Allōh berfirman: "Tidakkah mereka mentadabburi Al-Qur'ān? Bahkan hati mereka telah terkunci" (QS. Muhammad [47]: 24)

Kalimat Ke-1

(القرآن): Mubtada marfū' dengan dhommah | (و): huruf Athof mabni dengan fathah | (السنةُ): marfū' dengan dhommah diathofkan ke Al-Qur'ān | (المحن الخ): di tempat marfū' menjadi Khobar | (المحن الخ): huruf nāfi mabni dengan sukun | (فهمُ): Fā'il marfū' dengan dhommah | (فهمُ): Fā'il marfū' dengan dhommah, sekaligus menjadi Mudhof | (هما): dhomīr muttashil mabni dengan sukun, di tempat majrūr menjadi Mudhof Ilaih | (الا): huruf

istitsnā mabni dengan sukun | (باللغة العربية): Mustatsnā di tempat manshūb karena tām manfi | (بان اللغة): huruf Jār mabni dengan kasroh | (باللغة): majrūr dengan kasroh kemasukan Jār bi | (العربية): majrūr dengan kasroh menjadi Na'at.

Kalimat Ke-2

(وَ): wawu ibtidaiyah (awal kalimat) mabni dengan fathah | (اك): isim syarat mabni dengan sukun | (اك): di tempat majzūm sebagai fi'il syarat | (اك): huruf nāfi mabni dengan sukun | (الواجب): mudhōri marfū' dengan dhommah | (الواجب): Fā'il marfū' dengan dhommah | (اك): huruf istitsnā mabni dengan sukun | (ب): di tempat manshūb sebagai Mustatsna dari tām manfi | (ب): huruf Jār mabni dengan kasroh | (هـ): dhomīr muttashil mabni dengan kasroh di tempat majrūr | (ف): penghubung syarat mabni dengan fathah | (هـ): di tempat majzum sebagai jawab syarat |

(هو): *dhomīr munfashil mabni* dengan *fathah di tempat marfū* sebagai Mubtada | (واجب): Khobarnya *marfū* dengan *dhommah*.

Kalimat Ke-3

Kalimat Ke-4

Kalimat Ke-5

(قَالَ): mādhi mabni dengan fathah, Fā'ilnya dhomīr

mustatir jazawan (هو) di tempat marfū' | (تعالى): jumlah i'tirodiyah tidak memiliki i'rōb, fi'il mādhi mabni sukun dan fā'ilnya huwa tersimpan | (1) huruf istifhām inkārī mabni dengan fathah | (ف) huruf istināf (permulaan kalimat) | (Y) huruf nāfi mabni dengan sukun | (יביר פָנ): mudhōri marfū' dengan nun karena termasuk afālul khomsah, Fā'ilnya adalah wawu di tempat marfū' | (القرآنَ): Maf ūl Bih manshūb dengan fathah | (أمُّ): huruf Athof bermakna (پُر) "bahkan" *mabni* dengan sukun | (على قلوب): di tempat marfū' menjadi Khobar Muqoddam | (على): huruf Jār mabni dengan sukun | (قلوب) majrūr dengan kasroh | (أقفالُ): Mubtada Muakhor *marfū'* dengan dhommah, sekaligus menjadi Mudhof | (ها): dhomīr muttashil mabni dengan sukun di tempat majrūr menjadi Mudhof Ilaih.



LAMPIRAN 4: MATAN AROB

Matan ini merujuk kepada (مُتُونُ طَالِبِ العِلْمِ) karya Syaikh Dr. Abdul Muhsin Al-Qōshim, cet. ke-3 1435 H/2014 M.

Naskah ini diteliti dari beberapa manuskrip berikut:

- Manuskrip tulisan tangan di perpustakaan Universitas Raja Sa'ud KSA, no. 2520, tahun tulisan 975 H.
- 2. Manuskrip tulisan tangan di perpustakaan Universitas Raja Sa'ud KSA, no. 4172, tahun tulisan 1133 H.
- Manuskrip tulisan tangan di Kantor Manuskrip dan Perpustakaan Islam Kuwait, no. 10/140, tahun tulisan 1231 H.

- 4. Manuskrip tulisan tangan di perpustakaan Universitas Raja Sa'ud KSA, no. 5858, tahun tulisan 1260 H.
- Manuskrip tulisan tangan di perpustakaan Masjid Nabawi Madinah KSA, no. 80/137.
- 6. Manuskrip tulisan tangan di Yayasan 'Allāl Al-Fāsi di Ribath Maroko, no. 238.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

[أَقْسَامُ الكَلَامِ]

الكَلَامُ: هُوَ اللَّفْظُ، المُرَكَّبُ، المُفِيدُ، بِالوَضْعِ.

وَأَقْسَامُهُ ثَلَاثَةً: إِسْمُ، وَفِعْلُ، وَحَرْفُ جَاءَ لِمَعْنَى.

فَالِاسْمُ يُعْرَفُ: بِالْحَفْضِ، وَالتَّنْوِينِ، وَدُخُولِ الْأَلِفِ وَالتَّنْوِينِ، وَدُخُولِ الْأَلِفِ وَاللَّامِ عَلَيْهِ، وَحُرُوفِ الْحَفْضِ وَهِيَ: مِنْ، وَإِلَى، وَعَنْ، وَعَلَى، وَفِي، وَرُبَّ، وَالبَاءُ، وَالكَافُ، وَاللَّامُ ، وَحُرُوفِ القَسَمِ وَهِيَ: الوَاوُ، وَالبَاءُ، وَالتَّاءُ.

وَالفِعْلُ يُعْرَفُ: بِقَدْ، وَالسِّينِ، وَسَوْفَ، وَتَاءِ التَّأْنِيثِ السَّاكِنَةِ.

وَالْحَرْفُ: مَا لَا يَصْلُحُ مَعَهُ دَلِيلُ الْاِسْمِ وَلَا دَلِيلُ الفِعْلِ. الفِعْلِ.

بَابُ الإِعْرَابِ

الإِعْرَابُ: هُوَ تَغْيِيْرُ أَوَاخِرِ الكَلِمِ؛ لِإخْتِلَافِ العَوَامِلِ الدَّاخِلَةِ عَلَيْهَا لَفْظًا أَوْ تَقْدِيرًا.

وَأَقْسَامُهُ أَرْبَعَةُ: رَفْعُ، وَنَصْبُ، وَخَفْضُ، وَجَزْمُ.

فَلِلْأَسْمَاءِ مِنْ ذَلِكَ: الرَّفْعُ، وَالنَّصْبُ، وَالحَفْضُ، وَلَا جَزْمَ فِيهَا.

وَلِلْأَفْعَالِ مِنْ ذَلِكَ: الرَّفْعُ، وَالنَّصْبُ، وَالجَزْمُ، وَلَا خَفْضَ فِيهَا.

بَابُ مَعْرِفَةِ عَلَامَاتِ الإِعْرَابِ

لِلرَّفْعِ أَرْبَعُ عَلَامَاتٍ: الضَّمَّةُ، وَالوَاوُ، وَالأَلِفُ، وَالنُّونُ.

فَأَمَّا الضَّمَّةُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلرَّفْعِ فِي أَرْبَعَةِ مَوَاضِعَ: فِي الإَسْمِ المُفْرَدِ، وَجَمْعِ التَّكْسِيرِ، وَجَمْعِ التَّكْسِيرِ، وَجَمْعِ المُؤَنَّثِ السَّالِمِ، وَالفِعْلِ المُضَارِعِ الَّذِي لَمْ يَتَّصِلْ بِآخِرِهِ شَيْءٌ.

وَأَمَّا الوَاوُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلرَّفْعِ فِي مَوْضِعَيْنِ: فِي جَمْعِ المُذَكَّرِ السَّالِمِ، وَفِي الأَسْمَاءِ الخَمْسَةِ، وَهِيَ: أَبُوكَ، وَأَخُوكَ، وَحَمُوكَ، وَفُوكَ، وَذُو مَالٍ.

وَأَمَّا الأَلِفُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلرَّفْعِ فِي: تَثْنِيَةِ

الأَسْمَاءِ خَاصَّةً.

وَأَمَّا النُّونُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلرَّفْعِ: فِي الفِعْلِ المُضَارِعِ إِذَا اتَّصَلَ بِهِ ضَمِيرُ تَثْنِيَةٍ، أَوْ ضَمِيرُ جَمْعٍ، أَوْ ضَمِيرُ المُؤَنَّثَةِ المُخَاطَبَةِ.

وَلِلنَّصْبِ خَمْسُ عَلَامَاتٍ: الفَتْحَةُ، وَالأَلِفُ، وَالأَلِفُ، وَالكَسْرَةُ، وَاليَاءُ، وَحَذْفُ النُّونِ.

فَأَمَّا الفَتْحَةُ؛ فَتَكُونُ عَلَامةً لِلنَّصْبِ فِي ثَلَاثَةِ مَوَاضِعَ: فِي الْاسْمِ المُفْرَدِ، وَجَمْعِ التَّكْسِيرِ، وَالفِعْلِ المُضَارِعِ إِذَا دَخَلَ عَلَيْهِ نَاصِبُ، وَلَمْ يَتَّصِلْ بِآخِرِهِ شَيْءٌ.

وَأَمَّا الأَلِفُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلنَّصْبِ: فِي الأَسْمَاءِ الخَمْسَةِ، نَحْوُ: «رَأَيْتُ أَبَاكَ وَأَخَاكَ» وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

وَأَمَّا الكَسْرَةُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلنَّصْبِ: فِي جَمْعِ المُؤنَّثِ السَّالِمِ.

وَأَمَّا اليَاءُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلنَّصْبِ: فِي التَّثْنِيَةِ وَالجَمْعِ.

وَأَمَّا حَذْفُ النُّونِ؛ فَيَكُونُ عَلَامَةً لِلنَّصْبِ: فِي الأَفْعَالِ الخَمْسَةِ الَّتِي رَفْعُهَا بِثَبَاتِ النُّونِ.

وَلِلْخَفْضِ ثَلَاثُ عَلَامَاتٍ: الكَسْرَةُ، وَاليَاءُ، وَاليَاءُ،

فَأَمَّا الكَسْرَةُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلْخَفْضِ فِي ثَلَاثَةِ مَوَاضِعَ: فِي الإَسْمِ المُفْرَدِ المُنْصَرِفِ، وَجَمْعِ التَّكْسِيرِ المُنْصَرِفِ، وَجَمْعِ التَّكْسِيرِ المُنْصَرِفِ، وَفِي جَمْعِ المُؤَنَّثِ السَّالِمِ.

وَأَمَّا اليَاءُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلْخَفْضِ فِي ثَلَاثَةِ مَوَاضِعَ: فِي الأَسْمَاءِ الْخَمْسَةِ، وَفِي التَّثْنِيَةِ، وَالجَمْعِ.

وَأَمَّا الفَتْحَةُ؛ فَتَكُونُ عَلَامَةً لِلْخَفْضِ فِي الاِسْمِ الَّذِي لَا يَنْصَرِفُ.

وَلِلْجَزْمِ عَلَامَتَانِ: السُّكُونُ، وَالحَذْفُ.

فَأَمَّا السُّكُونُ؛ فَيَكُونُ عَلَامَةً لِلْجَزْمِ: فِي الفِعْلِ المُضَارِعِ الصَّحِيحِ الآخِرِ.

وَأَمَّا الْحَدْفُ؛ فَيَكُونُ عَلَامَةً لِلْجَرْمِ: فِي الفِعْلِ المُضَارِعِ المُعْتَلِّ الآخِرِ، وَفِي الأَفْعَالِ الْحَمْسَةِ الَّتِي رَفْعُهَا بِثَبَاتِ النَّونِ.

فَصْلُ: المُعْرَبَاتُ

المُعْرَبَاتُ قِسْمَانِ: قِسْمُ يُعْرَبُ بِالْحَرَكَاتِ، وَقِسْمُ يُعْرَبُ بِالْحَرَكَاتِ، وَقِسْمُ

فَالَّذِي يُعْرَبُ بِالْحَرَكَاتِ أَرْبَعَةُ أَنْوَاعٍ: الإسْمُ المُفْرَدُ، وَجَمْعُ التَّكْسِيرِ، وَجَمْعُ المُؤَنَّثِ السَّالِمِ، وَالفِعْلُ المُفَارِعُ الَّذِي لَمْ يَتَّصِلْ بِآخِرِهِ شَيْءٌ.

وَكُلُّهَا تُرْفَعُ بِالضَّمَّةِ، وَتُنْصَبُ بِالفَتْحَةِ، وَتُخْفَضُ

بِالكَسْرَةِ، وَتُجْزَمُ بِالسُّكُونِ.

وَخَرَجَ عَنْ ذَلِكَ ثَلَاثَةُ أَشْيَاءَ: جَمْعُ المُؤَنَّثِ السَّالِمِ يُنْصَبُ بِالكَسْرَةِ، وَالإسْمُ الَّذِي لَا يَنْصَرِفُ يُخْفَضُ بِالفَتْحَةِ، وَالفِعْلُ المُضَارِعُ المُعْتَلُّ الآخِرُ يُجُزَمُ بِحَذْفِ آخِرِهِ.

وَالَّذِي يُعْرَبُ بِالحُروفِ أَرْبَعَهُ أَنْوَاعٍ: التَّثْنِيَةُ، وَالأَفْعَالُ وَجَمْعُ المُذَكَّرِ السَّالِمِ، وَالأَسْماءُ الخَمْسَةُ، وَالأَفْعَالُ الخَمْسَةُ، وَهِيَ : يَفْعَلَانِ، وَتَفْعَلَانِ، وَيَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلُونَ، وَتَفْعَلِينَ.

فَأَمَّا التَّثْنِيَةُ؛ فَتُرْفَعُ بِالأَلِفِ، وَتُنْصَبُ وَتُخْفَضُ

باليَاءِ.

وَأَمَّا جَمْعُ المُذَكَّرِ السَّالِمِ؛ فَيُرْفَعُ بِالوَاوِ، وَيُنْصَبُ وَيُخْفَضُ بِاليَاءِ.

وَأُمَّا الأَسْمَاءُ الخَمْسَةُ؛ فَتُرْفَعُ بِالوَاوِ، وَتُنْصَبُ بِالأَلِفِ، وَتُنْصَبُ بِاللَّاهِ.

وَأَمَّا الأَفْعَالُ الْحَمْسَةُ؛ فَتُرْفَعُ بِالنُّونِ، وَتُنْصَبُ وَتُنْصَبُ وَتُخْزَمُ بِحَذْفِهَا.

بَابُ الأَفْعَالِ

الأَفْعَالُ ثَلَاثَةُ: مَاضٍ وَمُضَارِعٌ وَأَمْرُ؛ نَحْوُ: «ضَرَبَ، وَيَضْرِبُ، وَاضْرِبْ».

فَالمَاضِي: مَفْتُوحُ الآخِرِ أَبَدًا.

وَالأَمْرُ: مَجْزُومٌ أَبَدًا.

وَالمُضَارِعُ: مَا كَانَ فِي أُوَّلِهِ إِحْدَى الزَّوَائِدِ الأَرْبَعِ التَّوَائِدِ الأَرْبَعِ التَّي يَجْمَعُهَا قَوْلُكَ «أَنَيْتُ» وَهُوَ مَرْفُوعٌ أَبَدًا، حَتَّى يَدْخُلَ عَلَيْهِ نَاصِبُ أَوْ جَازِمُ.

فَالنَّوَاصِبُ عَشَرَةٌ، وَهِيَ: أَنْ، وَلَنْ، وَإِذَنْ، وَكَيْ، وَلَامُ كَيْ، وَلَامُ الجُحُودِ، وَحَتَّى، وَالجَوَابُ بِالفَاءِ، وَالوَاوِ، وَأَوْ.

وَالْجَوَازِمُ ثَمَانِيَةً عَشَرَ، وَهِيَ: لَمْ، وَلَمَّا، وَأَلَمْ، وَأَلَمْ، وَلَمَّا، وَأَلَمْ، وَلَامُ الأَمْرِ وَالدُّعَاءِ، وَ لَا فِي النَّهْيِ وَالدُّعَاءِ، وَإِنْ،

وَمَا، وَمَنْ، وَمَهْمَا، وَإِذْمَا، وَأَيُّ، وَمَتَى، وَأَيْنَ، وَأَيْنَ، وَأَيْنَ، وَأَيَّانَ، وَأَيَّانَ، وَأَيَّانَ، وَأَيَّانَ، وَخَاصَّةً.

بَابُ مَرْفُوعَاتِ الأَسْمَاءِ

المَرْفُوعَاتُ سَبْعَةُ؛ وَهِيَ: الفَاعِلُ، وَالمَفْعُولُ الَّذِي لَمْ يُسَمَّ فَاعِلُهُ، وَالمُبْتَدَأُ، وَخَبَرُهُ، وَاسْمُ «كَانَ» وَأَخَوَاتِهَا، وَخَبَرُهُ، وَاسْمُ «كَانَ» وَأَخَوَاتِهَا، وَالتَّابِعُ لِلْمَرْفُوعِ، وَهُوَ أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ: النَّعْتُ، وَالعَطْفُ، وَالتَّوْكِيدُ، وَالبَدَلُ.

بَابُ الفَاعِلِ

الفَاعِلُ: هُوَ الاِسْمُ المَرْفُوعُ المَذْكُورُ قَبْلَهُ فِعْلُهُ، وَهُوَ عَلَى قِسْمَيْنِ: ظَاهِرِ وَمُضْمَرِ.

فَالظَّاهِرُ؛ خَوُ قَوْلِكَ: قَامَ زَيْدٌ، وَيَقُومُ زَيْدٌ، وَقَامَ الزَّيْدُونَ، وَقَامَ الزَّيْدُونَ، وَيَقُومُ الزَّيْدُونَ، وَيَقُومُ الزَّيْدُونَ، وَيَقُومُ الزَّيْدُونَ، وَيَقُومُ الزَّيْدُونَ، وَقَامَ الرِّجَالُ، وَيَقُومُ الرِّجَالُ.

وَقَامَتْ هِنْدُ، وَتَقُومُ هِنْدُ، وَقَامَتْ الهِنْدَانِ، وَقَامَتْ الهِنْدَانِ، وَتَقُومُ الهِنْدَاتُ، وَتَقُومُ الهِنْدَاتُ، وَتَقُومُ الهِنْدَاتُ، وَقَامَتْ الهُنُودُ، وَقَامَ أَخُوكَ، وَيَقُومُ وَيَقُومُ أَخُوكَ، وَيَقُومُ أَخُوكَ، وَيَقُومُ أَخُوكَ، وَقَامَ أَشْبَهَ ذَلِكَ.

وَالمُضْمَرُ: اثْنَا عَشَرَ؛ نَحْوُ قَوْلِكَ: «ضَرَبْتُ، وَضَرَبْنَا، وَضَرَبْتَ، وَضَرَبْتِ، وَضَرَبْتُمَا، وَضَرَبْتُمْ، وَضَرَبْتُنَّ، وَضَرَبَ، وَضَرَبَتْ، وَضَرَبَا، وَضَرَبُوا، وَضَرَبْنَ». بَابُ المَفْعُولِ الَّذِي لَمْ يُسَمَّ فَاعِلُهُ وَهُوَ الْإِسْمُ المَرْفُوعُ الَّذِي لَمْ يُذْكَرْ مَعَهُ فَاعِلُهُ.

فَإِنْ كَانَ الفِعْلُ مَاضِيًا: ضُمَّ أُوَّلُهُ وَكُسِرَ مَا قَبْلَ آخِرِهِ. آخِرِهِ، وَإِنْ كَانَ مُضَارِعًا: ضُمَّ أُوَّلُهُ وَفُتِحَ مَا قَبْلَ آخِرِهِ.

وَهُوَ عَلَى قِسْمَيْنِ: ظَاهِرٍ وَمُضْمَرٍ؛ فَالظَّاهِرُ نَخُوُ قَوْلِكَ: «ضُرِبَ زَيْدٌ» وَ«أُكْرِمَ عَمْرُو» وَ«يُضْرَبُ زَيْدٌ» وَ«أُكْرِمَ عَمْرُو».

وَالمُضْمَرُ: اِثْنَا عَشَرَ؛ خَوُ قَوْلِكَ: «ضُرِبْتُهُ وَضُرِبْنَا، وَضُرِبْتَ، وَضُرِبْتِ، وَضُرِبْتُمَا، وَضُرِبْتُمْ، وَضُرِبْنَا، وَضُرِبَ، وَضُرِبَتْ، وَضُرِبَا، وَضُرِبُوا،

وضُرِبْنَ».

بَابُ المُبْتَدَأِ وَالخَبَرِ

المُبْتَدَأُ: هُوَ الاسْمُ المَرْفُوعُ العَارِي عَنِ العَوَامِلِ اللَّهْظِيَّةِ.

وَالْحَبَرُ: هُوَ الْإَسْمُ الْمَرْفُوعُ الْمُسْنَدُ إِلَيْهِ؛ خَوُ قَوْلِكَ: «زَيْدٌ قَائِمٌ» وَ«الزَّيْدُونَ قَائِمُونَ».

وَالمُبْتَدَأُ قِسْمَانِ: ظَاهِرٌ وَمُضْمَرُ؛ فَالظَّاهِرُ مَا تَقَدَّمَ ذِكْرُهُ، وَالمُضْمَرُ اثْنَا عَشَرَ؛ وَهِيَ: أَنَا، وَنَحْنُ، وَأَنْتَ، وَهُوَ، وَهِيَ، وَهُمَا، وَأَنْتُمْ، وَأَنْتُنَ، وَهُوَ، وَهِيَ، وَهُمَا، وَأَنْتُمْ، وَأَنْتُنَ، وَهُوَ، وَهِيَ، وَهُمَا، وَهُنَّ، خَوُ قَوْلِكَ: «أَنَا قَائِمٌ» و«نَحْنُ قَائِمُونَ» وَمَا

أَشْبَهَ ذَلِكَ.

وَالْخَبَرُ قِسْمَانِ: مُفْرَدُ وَغَيْرُ مُفْرَدٍ.

فَالْمُفْرَدُ نَحُو تَوْلِكَ: «زَيْدٌ قَائِمٌ».

وَغَيْرُ المُفْرَدِ أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ: الجَارُّ وَالمَجْرُورُ، وَالظَّرْفُ، وَالفِعْلُ مَعَ فَاعِلِهِ، وَالمُبْتَدَأُ مَعَ خَبَرِهِ؛ خَوُ قَوْلِكَ: «زَيْدٌ فِي الدَّارِ، وَزَيْدٌ عِنْدَكَ، وَزَيْدٌ قَامَ أَبُوهُ، وَزَيْدٌ جَارِيَتُهُ ذَاهِبَةً».

بَابُ العَوَامِلِ الدَّاخِلَةِ عَلَى المُبْتَدَأِ وَالخَبرِ

وَهِيَ ثَلَاثَةُ أَشْيَاءَ: كَانَ وَأَخَوَاتُهَا، وَإِنَّ وَأَخَوَاتُهَا، وَإِنَّ وَأَخَوَاتُهَا، وَظَنَنْتُ وَأَخَوَاتُهَا،

فَأَمَّا كَانَ وَأَخُواتُهَا، فَإِنَّهَا تَرْفَعُ الْاِسْمَ وَتَنْصِبُ الْخَبَرَ، وَهِي: كَانَ، وَأَمْسَى، وَأَصْبَحَ، وَأَضْحَى، وَظَلَّ، وَمَا انْفَكَّ، وَمَا فَتِئَ، وَبَاتَ، وَصَارَ، وَلَيْسَ، وَمَا زَالَ، وَمَا انْفَكَّ، وَمَا فَتِئَ، وَمَا بَرِحَ، وَمَا دَامَ، وَمَا تَصَرَّفَ مِنْهَا - نَحُوُ: كَانَ، وَمَا بَرِحَ، وَمَا دَامَ، وَمَا تَصَرَّفَ مِنْهَا - نَحُوُ: كَانَ، وَيَصُبِحُ، وَأُصْبِحُ، وَأُصْبِحْ -، تَقُولُ: وَيَصْبِحُ، وَأُصْبِحْ -، تَقُولُ: «كَانَ زَيْدٌ قَائِمًا، وَلَيْسَ عَمْرُو شَاخِصًا» وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

وَأَمَّا إِنَّ وَأَخَوَاتُهَا، فَإِنَّهَا تَنْصِبُ الْإِسْمَ وَتَرْفَعُ الْخَبَرَ، وَهِيَ: إِنَّ، وَأَنَّ، وَلَكِنَّ، وَكَأَنَّ، وَلَيْتَ، وَلَعَلَّ، تَقُولُ: «إِنَّ زَيْدًا قَائِمٌ، وَلَيْتَ عَمْرًا شَاخِصٌ»، وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ، وَمَعْنَى إِنَّ وَأَنَّ لِلتَّوْكِيدِ، وَلَكِنَّ لِلِاسْتِدْرَاكِ، ذَلِكَ، وَمَعْنَى إِنَّ وَأَنَّ لِلتَّوْكِيدِ، وَلَكِنَّ لِلِاسْتِدْرَاكِ،

وَكَأَنَّ لِلتَّشْبِيهِ، وَلَيْتَ لِلتَّمَنِّي، وَلَعَلَّ لِلتَّرَجِّي وَالتَّوَقُّعِ.

وَأَمَّا ظَنَنْتُ وَأَخَواتُهَا، فَإِنَّهَا تَنْصِبُ المُبْتَدَأَ وَالْحَبَرَ عَلَى أَنَّهُمَا مَفْعُولَانِ لَهَا، وَهِيَ: ظَنَنْتُ، وَحَسِبْتُ، وَخِلْتُ، وَزَعَمْتُ، وَرَأَيْتُ، وَعَلِمْتُ، وَوَجَدْتُ، وَالَّيْتُ، وَسَمِعْتُ؛ تَقُولُ: «ظَنَنْتُ وَوَجَدْتُ، وَرَأَيْتُ عَمْرًا شَاخِصًا»، وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ. زَيْدًا قَائِمًا، وَرَأَيْتُ عَمْرًا شَاخِصًا»، وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

بَابُ النَّعْتِ

النَّعْتُ تَابِعُ لِلْمَنْعُوتِ: فِي رَفْعِهِ وَنَصْبِهِ وَخَفْضِهِ، وَتَعْرِيفِهِ وَخَفْضِهِ، وَتَعْرِيفِهِ وَتَنْكِيرِهِ؛ تَقُولُ: «قَامَ زَيْدُ العَاقِلُ، وَرَأَيْتُ زَيْدًا العَاقِلَ، وَمَرَرْتُ بِزَيْدٍ العَاقِلِ».

وَالْمَعْرِفَةُ خَمْسَةُ أَشْيَاءَ: الْإَسْمُ الْمُضْمَرُ - خَوُ: أَنَا وَأَنْتَ -، وَالْإِسْمُ الْعَلَمُ - خَوُ زَيْدٍ وَمَكَّةَ -، وَالْإِسْمُ الْمُبْهَمُ - خَوُ هَذَا، وَهَذِهِ، وَهَوُلَاءِ -، وَالْإِسْمُ الَّذِي فِيهِ الْمُبْهَمُ -، وَمَا أُضِيفَ إِلَى الْأَلِفُ وَاللَّامُ -، وَمَا أُضِيفَ إِلَى وَاحِدٍ مِنْ هَذِهِ الأَرْبَعَةِ.

وَالنَّكِرَةُ: كُلُّ اسْمٍ شَائِعٍ فِي جِنْسِهِ لَا يَخْتَصُّ بِهِ وَاحِدٌ دُونَ آخَرَ، وَتَقْرِيبُهُ كُلُّ مَا صَلَحَ دُخُولُ الأَلِفِ وَاللَّامِ عَلَيْهِ، نَحُوُ الرَّجُلِ وَالفَرَسِ.

بَابُ العَطْفِ

وَحُرُوفُ العَطْفِ عَشَرَةٌ؛ وَهِيَ: الوَاوُ، وَالفَاءُ، وَثُمَّ، وَأَوْ، وَأَمْ، وَإِمَّا، وَبَلْ، وَلَا، وَلَكِنْ، وَحَتَّى فِي

بَعْضِ المَوَاضِعِ.

قَإِنْ عُطِفَتْ عَلَى مَرْفُوعٍ رُفِعَتْ، أَوْ عَلَى مَنْصُوبٍ نُصِبَتْ، أَوْ عَلَى مَنْصُوبٍ نُصِبَتْ، أَوْ عَلَى مَخْزُرهِ نُصِبَتْ، أَوْ عَلَى مَخْزُرهِ مَخْرُمَتْ، تَقُولُ: "قَامَ زَيْدٌ وَعَمْرُو، وَرَأَيْتُ زَيْدًا وَعَمْرًا، وَمَرَرْتُ بِزَيْدٍ وَعَمْرٍو، وَزَيْدٌ لَمْ يَقُمْ وَلَمْ يَقْعُدْ».

بَابُ التَّوْكِيدِ

التَّوْكِيدُ تَابِعُ لِلْمُؤَكَّدِ: فِي رَفْعِهِ وَنَصْبِهِ وَخَفْضِهِ، وَتَعْرِيفِهِ.

وَيَكُونُ بِأَلْفَاظٍ مَعْلُومَةٍ؛ وَهِيَ: النَّفْسُ، وَالعَيْنُ، وَلَجْمَعُ، وَآوَابِعُ أَجْمَعَ - وَهِيَ أَكْتُعُ، وَأَبْتَعُ، وَأَبْصَعُ

-، تَقُولُ: «قَامَ زَيْدٌ نَفْسُهُ، وَرَأَيْتُ القَوْمَ كُلَّهُمْ، وَرَأَيْتُ القَوْمَ كُلَّهُمْ، وَمَرَرْتُ بِالقَوْمِ أَجْمَعِينَ».

بَابُ البَدَلِ

إِذَا أُبْدِلَ اسْمُ مِنَ اسْمٍ أَوْ فِعْلُ مِنْ فِعْلٍ؛ تَبِعَهُ فِي جَمِيعِ إِعْرَابِهِ.

وَهُوَ عَلَى أَرْبَعَةِ أَقْسَامٍ: بَدَلُ الشَّيْءِ مِنَ الشَّيْءِ، وَبَدَلُ الشَّيْءِ، وَبَدَلُ الغَلَطِ؛ وَبَدَلُ الغَلَطِ؛ وَبَدَلُ الغَلَطِ؛ خَوْ قَوْلِكَ: «قَامَ زَيْدٌ أَخُوكَ، وَأَكَلْتُ الرَّغِيفَ ثُلْتَهُ، وَنَفَعَنِي زَيْدٌ عِلْمُهُ، وَرَأَيْتُ زَيْدًا الفَرَسَ»، أَرَدْتَ أَنْ تَقُولَ رَأَيْتُ الفَرَسَ»، أَردْتَ أَنْ

بَابُ مَنْصُوبَاتِ الأَسْمَاءِ

المَنْصُوبَاتُ خَمْسَةً عَشَرَ؛ وَهِيَ: المَفْعُولُ بِهِ، وَالمَصْدَرُ، وَظَرْفُ الزَّمَانِ، وَظَرْفُ المَكَانِ، وَالحَالُ، وَالمَصْدَرُ، وَالمُسْتَثْنَى، وَاسْمُ «لَا»، وَالمُنَادَى، وَالمَفْعُولُ مِنْ أَجْلِهِ، وَالمَفْعُولُ مَعَهُ، وَخَبَرُ «كَانَ» وَأَخَوَاتِهَا، وَالسَّمُ «إِنَّ» وَأَخَوَاتِهَا، وَالتَّابِعُ لِلْمَنْصُوبِ وَهُو أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ: النَّعْتُ، وَالعَطْفُ، وَالتَّوْكِيدُ، وَالبَدَلُ.

بَابُ المَفْعُولِ بِهِ

وَهُوَ الْإِسْمُ المَنْصُوبُ الَّذِي يَقَعُ بِهِ الفِعْلُ؛ نَحْوُ: (ضَرَبْتُ زَيْدًا، وَرَكِبْتُ الفَرَسَ». وَهُوَ قِسْمَانِ: ظَاهِرٌ وَمُضْمَرٌ؛ فَالظَّاهِرُ مَا تَقَدَّمَ ذِكْرُه، وَالمُضْمَرُ قِسْمَانِ: مُتَّصِلٌ وَمُنْفَصِل.

فَالمُتَّصِلُ اثْنَا عَشَرَ؛ وَهِي: «ضَرَبَنِي، وَضَرَبَنَا، وَضَرَبَنَا، وَضَرَبَكَ، وَضَرَبَكَ، وَضَرَبَكُم، وَضَرَبَكَ، وَضَرَبَهُم، وَضَرَبَهُمَا، وَضَرَبَهُم، وَضَرَبَهُمْ، وَضَرَبَهُمْ، وَضَرَبَهُمْ،

وَالْمُنْفَصِلُ اثْنَا عَشَرَ؛ وَهِيَ: «إِيَّايَ، وَإِيَّانَا، وَإِيَّاكَ، وَإِيَّاكَ، وَإِيَّاكَ، وَإِيَّاهَا، وَإِيَّاهُ، وَإِيَّاهَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمَا، وَإِيَّاهُمُ

بَابُ المَصْدَرِ

المَصْدَرُ: هُوَ الْإَسْمُ المَنْصُوبُ الَّذِي يَجِيءُ ثَالِثًا فِي تَصْرِيفِ الفِعْل؛ خَوْ: ضَرَبَ يَضْرِبُ ضَرْبًا.

وَهُوَ قِسْمَانِ: لَفْظِيُّ وَمَعْنَوِيُّ؛ فَإِنْ وَافَقَ لَفْظُهُ لَفْظُهُ لَفْظُهِ فَعْلِهِ فَهُوَ لَفْظِيُّ، نَحْوُ: «قَتَلْتُهُ قَتْلًا».

وَإِنْ وَافَقَ مَعْنَى فِعْلِهِ دُونَ لَفْظِهِ فَهُوَ مَعْنَوِيُّ، نَحْوُ: «جَلَسْتُ قُعُودًا، وَقُمْتُ وُقُوفًا»، وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

بَابُ ظَرْفِ الزَّمَانِ وَظَرْفِ المَكَانِ

ظَرْفُ الزَّمَانِ: هُوَ اسْمُ الزَّمَانِ المَنْصُوبُ بِتَقْدِيرِ «فِي»، نَحْوُ: اليَوْمَ، وَاللَّيْلَةَ، وَغَدْوَةً، وَبُكْرَةً، وَسَحَرًا،

وَغَدًا، وَعَتَمَةً، وَصَبَاحًا، وَمَسَاءً، وَأَبَدًا، وَأَمَدًا، وَحِينًا، وَحِينًا، وَحِينًا، وَحِينًا،

وَظُرْفُ المَكَانِ: هُوَ اسْمُ المَكَانِ المَنْصُوبُ بِتَقْدِيرِ (فِي)، نَحْوُ: أَمَامَ، وَخَلْفَ، وَقُدَّامَ، وَوَرَاءَ، وَفَوْقَ، وَتَحْتَ، وَعِنْدَ، وَمَعَ، وَإِزَاءَ، وَحِذَاءَ، وَتِلْقَاءَ، وَثَمَّ، وَهُنَا، وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

بَابُ الحَالِ

الحَالُ: هُوَ الإسْمُ المَنْصُوبُ المُفَسِّرُ لِمَا انْبَهَمَ مِنَ الهَيْئَاتِ؛ نَحْوُ قَوْلِكَ: «جَاءَ زَيْدٌ رَاكِبًا، وَرَكِبْتُ الفَرَسَ مُسْرَجًا، وَلَقِيتُ عَبْدَ اللهِ رَاكِبًا» وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ.

وَلَا يَكُونَ الحَالُ إِلَّا نَكِرَةً، وَلَا يَكُونُ إِلَّا بَعْدَ

تَمَامِ الكَلَامِ، وَلَا يَكُونُ صَاحِبُهَا إِلَّا مَعْرِفَةً.

بَابُ التَّمْيِيزِ

التَّمْيِيرُ: هُوَ الْإِسْمُ المَنْصُوبُ المُفَسِّرُ لِمَا انْبَهَمَ مِنَ الذَّوَاتِ؛ غَوْ قَوْلِكَ: «تَصَبَّبَ زَيْدٌ عَرَقًا»، وَ«تَفَقَّأَ بَكُرُ شَحْمًا» وَ«طَابَ مُحَمَّدٌ نَفْسًا» وَ«اشْتَرَيْتُ عِشْرِينَ غُلَرَمُ مِنْكَ غُلَامًا» وَ«اَرَيْدٌ أَكْرَمُ مِنْكَ غُلَامًا» وَ«أَرْيُدُ أَكْرَمُ مِنْكَ أَبًا» وَ«أَجْمَلُ مِنْكَ وَجْهًا».

وَلَا يَكُونُ إِلَّا نَكِرَةً، وَلَا يَكُونُ إِلَّا بَعْدَ تَمَامِ الكَلَامِ.

بَابُ الاسْتِثْنَاءِ

وَحُرُوفُ الِاسْتِثْنَاءِ ثَمَانِيَةُ؛ وَهِيَ: إِلَّا، وَغَيْرُ،

وَسِوَى، وَسُوَى، وَسَوَاءً، وَخَلَا، وَعَدَا، وَحَاشَا.

فَالمُسْتَثْنَى بِـ ﴿إِلَّا » يُنْصَبُ إِذَا كَانَ الكَلَامُ تَامَّا مُوجَبًا، خَوُ: ﴿قَامَ القَوْمُ إِلَّا زَيْدًا ﴾ وَ ﴿خَرَجَ النَّاسُ إِلَّا عَمْرًا ».

وَإِنْ كَانَ الكَلَامُ مَنْفِيًّا تَامًّا جَازَ فِيهِ البَدَلُ وَالنَّصْبُ عَلَى الاسْتِثْنَاءِ؛ نَحْوُ: «مَا قَامَ القَوْمُ إِلَّا زَيْدُ» وَ" إِلَّا زَيْدًا».

وَإِنْ كَانَ الكَلَامُ نَاقِصًا كَانَ عَلَى حَسَبِ العَوَامِلِ؟ نَحْوُ: «مَا قَامَ إِلَّا زَيْدُ» وَ«مَا ضَرَبْتُ إِلَّا زَيْدًا» وَ«مَا مَرَرْتُ إِلَّا بِزَيْدٍ». وَالمُسْتَثْنَى بِغَيْرٍ، وَسِوَى، وَسُوَى، وَسَوَاءٍ، مَجْرُورٌ لَا غَيْرُ.

وَالمُسْتَثْنَى بِخَلَا، وَعَدَا، وَحَاشَا، يَجُوزُ نَصْبُهُ وَجَرُّهُ؛ نَحْوُ: "قَامَ القَوْمُ خَلَا زَيْدًا، وَزَيْدٍ" وَ"عَدَا عَمْرًا وَعَمْرٍو" وَ"حَاشَا بَكْرًا وَبَكْرٍ".

بَاثُ «لا »

اعْلَمْ أَنَّ «لَا» تَنْصِبُ النَّكِرَاتِ بِغَيْرِ تَنْوِينٍ؛ إِذَا بَاشَرَتْ النَّكِرَةَ وَلَمْ تَتَكَرَّرْ «لَا»؛ نَحْوُ: «لَا رَجُلَ فِي الشَّرَتْ النَّكِرَةَ وَلَمْ تَتَكَرَّرْ «لَا»؛ نَحْوُ: «لَا رَجُلَ فِي الدَّارِ».

فَإِنْ لَمْ تُبَاشِرْهَا؛ وَجَبَ الرَّفْعُ وَوَجَبَ تِكْرَارُ

«لَا»؛ نَحْوُ: «لَا فِي الدَّارِ رَجُلٌ وَلَا إِمْرَأَةً».

فَإِنْ تَكَرَّرَتْ «لَا» جَازَ إِعْمَالُهَا وَإِلْغَاؤُهَا، فَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ: «لَا رَجُلَ فِي الدَّارِ وَلَا إِمْرَأَةَ»، وَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ: «لَا رَجُلُ فِي الدَّارِ وَلَا إِمْرَأَةً».

بَابُ المُنَادَى

المُنَادَى خَمْسَةُ أَنْوَاعِ: المُفْرَدُ العَلَمُ، وَالنَّكِرَةُ المَقْصُودَةِ، وَالنَّكِرَةُ عَيْرُ المَقْصُودَةِ، وَالمُضَافُ، وَالشَّبِيهُ بِالمُضَافِ.

فَأَمَّا المُفْرَدُ العَلَمُ وَالنَّكِرَةُ المَقْصُودَةُ فَيُبْنَيَانِ عَلَى الضَّمِّ مِنْ غَيْرِ تَنْوِينِ؛ خَوُ: «يَا زَيْدُ!» وَ«يَا رَجُلُ!».

وَالثَّلَاثَةُ البَاقِيَةُ مَنْصُوبَةٌ لَا غَيْرُ.

بَابُ المَفْعُولِ مِنْ أَجْلِهِ

وَهُوَ الْإِسْمُ الْمَنْصُوبُ الَّذِي يُذْكَرُ بَيَانًا لِسَبِ وُقُوعِ الفِعْلِ؛ نَحْوُ قَوْلِكَ: «قَامَ زَيْدٌ إِجْلَالًا لِعَمْرٍو» وَ«قَصَدْتُكَ ابْتِغَاءَ مَعْرُوفِكَ».

بَابُ المَفْعُولِ مَعَهُ

وَهُوَ الْإِسْمُ المَنْصُوبُ الَّذِي يُذْكَرُ لِبَيَانِ مَنْ فُعِلَ مَعْهُ الفَعْلُ؛ خُوُ قَوْلِكَ: «جَاءَ الأَمِيرُ وَالجَيْشَ» وَ«اسْتَوَى المَاءُ وَالْخَشَبَةَ».

وَأَمَّا خَبَرُ «كَانَ» وَأَخَوَاتِهَا، وَاسْمُ «إِنَّ» وَأَخَوَاتِهَا؛ فَقَدْ تَقَدَّمَ ذِكْرُهُمَا فِي المَرْفُوعَاتِ، وَكَذَلِكَ التَّوَابِعُ:

فَقَدْ تَقَدَّمَتْ هُنَاكَ.

بَابُ المَخْفُوضَاتِ مِنَ الأَسْمَاءِ

المَخْفُوضَاتُ ثَلَاثَةُ أَنْوَاعٍ: كَخْفُوضٌ بِالحَرْفِ، وَكَابِعُ لِلْمَخْفُوضِ.

فَأَمَّا المَخْفُوضُ بِالحَرْفِ؛ فَهُوَ مَا يَخْتَصُّ بِمِنْ، وَإِلَى، وَعَنْ، وَعَلَى، وَفِي، وَرُبَّ، وَالبَاءِ، وَالكَافِ، وَاللَّامِ، وَإِلَى، وَاللَّامِ، وَاللَّامِ، وَاللَّاءُ، وَالتَّاءُ -، وَبِوَاوِ رُبَّ، وَبِمُذْ، وَمُنْذُ.

وَأُمَّا مَا يُخْفَضُ بِالإِضَافَةِ؛ فَنَحْوُ قَوْلِكَ: «غُلَامُ زَيْدٍ» وَهُوَ عَلَى قِسْمَيْنِ: مَا يُقَدَّرُ بِاللَّامِ، وَمَا يُقَدَّرُ بِاللَّامِ، وَمَا يُقَدَّرُ بِاللَّامِ، وَالَّذِي بِمِنْ؛ فَالَّذِي يُقَدَّرُ بِاللَّامِ نَحْوُ: «غُلَامُ زَيْدٍ»، وَالَّذِي

يُقَدَّرُ بِمِنْ، نَحْوُ: «ثَوْبُ خَرِّ» وَ«بَابُ سَاجٍ» وَ«خَاتَمُ حَدِيدٍ».

تَمَّ جِحَمْدِ اللهِ

